

26TH LATIN SUMMER SCHOOL

13th-17th JANUARY 2020

Eastern Avenue Building, University of Sydney

LEVEL 4ii

Instructor: Elizabeth Minchin



Latin Summer School 2020

Level 4: The world of Pliny the Younger

Gaius Plinius Caecilius Secundus (61--c.112 AD) was a wealthy landowner from the prosperous region of Como, in northern Italy. He was brought up by his adoptive uncle, Gaius Plinius Secundus (Pliny the Elder). The Younger Pliny studied rhetoric with Quintilian in Rome. He subsequently spent a year (c. 81 AD) in Syria, on the staff of a Syrian legion, then returned to Rome, where he entered the Senate in the later 80s, thanks to the support of family friends. He practised in the civil courts almost all his life, specializing in inheritance law. He also conducted several prosecutions in the Senate of provincial governors charged with extortion. Pliny became a *praetor* in 93, a *consul* in 100, and *curator alvei Tiberis* in c. 104-106). He was sent by Trajan as *legatus Augusti*, as governor of Bithynia, where he is thought to have died in office (c. 112). Indeed, the tenth book in his collection of letters is devoted to his correspondence with Trajan, both Pliny's letters to the emperor and the emperor's replies (on building aqueducts, dealing with Christians, of the status of foundlings). This is an extraordinary set of documents, which throws light on provincial administration (but we will not be reading any of them this week).

Pliny published collections of his letters between c. 99 and 109 at irregular intervals. Some letters comment on everyday affairs, some are personal, some are judicial or political. All are formal in style, carefully crafted with rhetorical principles in mind, and, as befits their formality, limited to one topic only. These letters are unlike those of Cicero—and that contrast might be a topic that we will discuss. According to Sherwin-White, Pliny has created a new form of literature, which offers a picture of his times, from his privileged perspective, with a moral element. In this week's meetings we will sample and assess this 'new' form.

Commentaries, translations, and a modest reading list

Commentaries and translations

The best commentary is that of A.N. Sherwin-White, *The Letters of Pliny: An Historical and Social Commentary* (OUP, 1966). Sherwin-White also produced a school edition (*Fifty Letters of Pliny* (OUP 1969) which may get you off to a good start: I now find that I have selected only four of his fifty: 1.15, 3.19, and 9.6 (all, happily, prescribed for Monday!) and 3.21 (for Thursday).

A standard, very readable, translation is that of Betty Radice, *The Letters of the Younger Pliny* (Penguin, 1963). Her translations appear also in 2 vols in the Loeb Classical Library series. But see also the useful Oxford World's Classics translation by P.G. Walsh (*Pliny the Younger: Complete Letters* [OUP, 2009]).

Further Reading

For preliminary reading you might look at:

Gibson, R.K. and R. Morello, *Reading the Letters of Pliny the Younger: An Introduction* (CUP, 2012).

Gibson, R.K., 'Pliny and the Art of (In)offensive Self-Praise', *Arethusa* 36.2 (2003) 235-254 (this issue of *Arethusa* is devoted to Pliny. There are other articles in here that you might like to read as well!

Hoffer, S. *The Anxieties of Pliny the Younger* (American Philological Association, 1999).

Winsbury, R., *Pliny the Younger: A Life in Roman Letters* (Bloomsbury, 2014): recommended.

The prescription

Each day we shall read a range of Pliny's letters that reflect on his life—as a man of property, comfortably off, and as a man of sensibility and refinement—and the world he inhabits. The text itself is the text of R.A.B. Mynors' Oxford Classical Text (1963): *C. Plini Caecili Secundi epistularum libri decem*.

Monday: *Pliny as a man of property, and as he wants the world to see him*

3.19 (read only lines 1-18 and the last seven lines)

9.6

1.15 (66 lines)

Tuesday: *Pliny's world: the life-cycle and death*

5.16

4.21

8.23 (lines 1-14, rest in English) (64 lines)

Wednesday: *Pliny as a man of letters*

8.19

9.2

7.4 (1-17 only; rest in English)

4.20 (54 lines)

Thursday: *Pliny as a man of feeling, a caring master, and a benefactor*

6.14 (and cf. also 6.7 and 7.5, in English)

6.3

8.10

3.21 (69 lines)

Friday: *Pliny's own experiences of the eruption of Vesuvius*

6.20 (read in English lines *hi suum casum . . . credidisse*)

(69 lines)

Elizabeth Minchin

Centre for Classical Studies, ANU

C. PLINIVS CALVISIO RYFO SVO S.

- 1 Adsumo te in consilium rei familiaris, ut soleo. Praedia agris meis vicina atque etiam inserta venalia sunt. In his me
 2 multa sollicitant, aliqua nec minora deterrent. Sollicitat 5
 primum ipsa pulchritudo iungendi; deinde, quod non minus
 utile quam voluptuosum, posse utraque eadem opera eodem
 uarico iniungere, sub eodem procuratore ac paene isdem
 actoribus habere, unam nullam colere et ornare, alteram
 3 tantum tueri. Inest huic computationi sumptus suppellectilis, 10
 sumptus atrienisium topiariorum fabrorum atque etiam
 venatorii instrumenti; quae plurimum refert unum in locum
 4 conferas an in diuersa dispergas. Contra uereor ne sit in-
 cautum, rem tam magnam isdem tempestatibus isdem casi-
 bus subdere; tutius uidetur incerta fortunae possessionum 15
 uarietatibus experiri. Habet etiam mulrum incunditatis soli
 5 caelique mutatio, ipsaque illa peregrinatio inter sua. Iam,
 quod deliberationis nostrae caput est, agri sunt fertiles
 pingues aquosi; constant campis uineis siluis, quae materiam
 6 et ex ea reditum sicut modicum ita statum praestant. Sed 20
 haec felicitas terrae imbecillis cultoribus fatigatur. Nam
 possessor prior saepius uendidit pignora, et dum reliqua
 colonorum minuit ad tempus, uires in posterum exhausti,
 7 quarum defectione rursus reliqua creuerunt. Sunt ergo in-
 struendi, eo pluris quod frugi, mancipijs; nam nec ipse 25
 usquam uinctos habeo nec ibi quisquam. Superest ut scias
- 2 Rufo *F*, *om. aBy*; Ad Calvisium Rufum *in iudice II (unde et B)*
 10-11 sup. sumptus *cf. om. γ* 14 isdem casibus *By, om. α* 17 iam
 quod *cf.* quod iam *γ* 19 materiam *cf. -riae γ* 20 et ex ea
β: ex ea *α, om. γ* statum *ay*: statutum (*ut uidetur*) *β* 23 poste-
 rum *By*: postremum *α* 24 quarum *By*: quorum *α* creuerunt
cf. -runt γ 25 pluris *ay*: plures *β* 26 usquam *cf.* unquam *γ*

quanti uideantur posse emi. Sesteratio triciens, non quia non
 aliquando quinquagens fuerint, uerum et hac penuria colo-
 norum et communi temporis iniquitate ut reditus agrorum
 sic etiam pretium retro abijt. Quaeris an hoc ipsum triciens 8
 facile colligere possimus. Sum quidem prope totus in praedijs,
 aliqui tamen fenero, nec molestum erit mutuari; accipiam
 a soortu, cuius arca non secus ac mea utor. Proinde hoc te non 9
 moueat, si cetera non refragantur, quae uelim quam dili-
 gentissime examines. Nam cum in omnibus rebus tum in
 10 disponendis facultatibus plurimum tibi et usus et providen-
 tiae superest. Vale.

XX

C. PLINIVS MAESIO MAXIMO SVO S.

Meministine te saepe legisse, quantas contentiones exci- 1
 15 tarit lex tabellaria, quantumque ipsi latroni uel glorie uel
 reprehensionis attulerit? At nunc in senatu sine ulla dis-
 2 sensione hoc idem ut optimum placuit: omnes comitiorum
 die tabellas postulerunt. Excesseramus sane manifestis illis 3
 20 apertisque suffragijs licentiam contionum. Non tempus lo-
 quendi, non tacendi modestia, non demique sedendi dignitas
 custodiebatur. Magni undique dissonique clamores, procur- 4
 rebant omnes cum suis candidatis, multa agmina in medio
 multique circuli et indecora confusio; adeo descueramus a
 consuetudine parentum, apud quos omnia disposita mo-
 25 derata tranquilla maiestatem loci pudoremque retinebant.
 Superstunt senes ex quibus audire soleo hunc ordinem comiti- 5
 orum: citato nomine candidati silentium summum; dicebat

4 abijt *α*: habijt *β*: aut *γ* 6 fenero *M*: f(2)enore *γ* *By* 7 ac
 mea utor *ay*: hac me auctor *β* 13 Maesio *F*, *om. aBy*; Ad Maesium
 Maximum *in iudice II (unde et B)* 16 at *By*: ad *α* 20 non (*prius*)
By: nec *γ*, nec non *M* sedendi *ay*: -enti *β* 23 multique *By*:
 -taque *α*

3 famam consequuntur. A quo vitio tu longe recessisti, scio, sed temperare mihi non possum quominus laudem similis momenti, quod cum modum tenes ut discrimina ordinum dignitarumque custodias; quae si confusa turbata permixta sunt, nihil est ipsa aequalitate inaequalius. Vale. 5

VI

C. PLINIUS CALVISIO SVO S.

1 Omne hoc tempus inter pugillares ac libellos iucundissima quiete transisi. 'Quemadmodum' inquis 'in urbe potuisti?' Circenses erant, quo genere spectaculi ne leuissime quidem teneor: Nihil nouum nihil uarium, nihil quod non semel 10 spectasse sufficiat. Quo magis miror tot milia uirorum tam pueriliter identidem cupere currentes equos, insistentes curribus homines uidere. Si tamen aut uelocitate equorum aut hominum arte traherentur, esset ratio non nulla; nunc fauent 15 panno pannum amant, et si in ipso cursu medioque certamine hic color illuc ille huc transferatur, studium fauorque transibit, et repente agitatos illos equos illos, quos procul noscunt, quorum clamitant nomina relinquent. Tanta gratia 20 tanta auctoritas in una uilissima tunica, mitro apud uulgus, quod uilius tunica, sed apud quosdam graues homines; quos ego cum recordor, in re inani frigida adsidua, tam insatiabiliter desiderare, capio aliquam uoluptatem, quod hac uoluptate non capior. Ac per hos dies libentissime otium meum in litteris colloco, quos alii otiosissimis occupationibus perdunt. 25 Vale.

4 turbata *M*a: et *γ* sunt *M*γ: sint *a* 5 ipsa aeq. *M*a: aeq. ipsa *γ* 8 iucundissima *M*θ: iucundum *γ* 13 cupere *M*θ(*q*), *om.* *γ* currentes . . . insistentes *M*: -tis . . . -tis *γ* 14 aut (*pr*us) *M*θ, *om.* *γ* 15 esset *M*θ: esset *γ* 16 medioque *M*θ: mediocti *γ* 19 relinquent *γ*: -quunt *M* 21 tunica sed *M*θ: t. est sed *a*: tunicae et *γ* 24 capior *M*: capiar *γ* hos *γ*: hoc *M* meum *γ*, *om.* *M*

C. PLINIUS ROMANO SVO S.

Aedificare te scribis. Bene est, inueni patrocinium; aedifico enim iam ratione quia tecum. Nam hoc quoque non dissimile 1 quod ad mare tu, ego ad Larium lacum. Huius in litore plures meae uillae, sed duae maxime ut delectant ita exercent. Altera imposta saxi more Baiano lacum prospicit, altera 3 aequae more Baiano lacum tangit. Itaque illam tragoediam, hanc adpellare comediam soleo, illam quod quasi cothurnis, 10 hanc quod quasi socculis sustinetur. Sua utriusque amoenitas, et utraque possidenti ipsa diuersitate iucundior. Haec lacu 4 propius, illa latus utitur; haec unum sinum molli curtamine amplectitur, illa editissimo dorso duos dirimit; illic recta gestatio longo limite super litus extenditur, hic spatiosissimo 15 xysto leuiter inflectitur; illa fluctus non sentit haec frangit; ex illa possis despiciere piscantes, ex hac ipse piscari, haurumque de cubiculo ac paene etiam de lectulo ut e nauicula iacere. Haec mihi causae utriusque quae desunt adstruendi ob ea quae 20 supersunt. Etsi quid ego rationem tibi? apud quem pro 5 20 ratione erit idem facere. Vale.

VIII

C. PLINIUS AVGVRRINO SVO S.

Si laudatus a te laudare te coepero, uereor ne non tam pro- 1 ferre iudicium meum quam referre gratiam uidear. Sed licet 3 te *γ*: ut *M* 4 nam *M*a, *om.* *γ* 6 meae uillae (*quod* numeris scis facti) *γ*: uillae meae *M*a maxime ut *M*: ut maxime *γ* 7 balneo *M*θ: balneo *γ* (*idem infra*) prospicit . . . lacum *γ*, *om.* *M* 8 aequae ed. *Veneria an. Iqz et a*: aequae *γ* (*unde* quoque *θ*) 9 cothurnis . . . quasi *γ*, *om.* *M* 10 socculis *M*θ: oculis *γ* 11 utraque possidenti *M*θ: utraque possidentis *γ* 12 unum sinum *M*θ: illum unum *γ* 13 illa edit. *M*θ: ille dit. *γ* duos dirimit *M*θ: diripuit *γ* illic *M*γ: hic (*om e coniectura*) *θ* recta *M*θ: recta *γ* 14 limite *M*θ: mitice uel aliquid simile *γ* hic (illic *θ*) . . . inflectitur *M*θ, *om.* *γ* 17 de (*pr*us) *M*: e *γ* de (*alterum*) *M*, *om.* *γ* 18 utriusque quae *γ*: utique *M* 19 etsi *γ*: et *M*: sed *θ* 22 Augurino *M*a: Auguri *γ*

3

I. xiv

C. PLINI CAECILII SECVNDI

EPISTVLAE

I. xv

tiam meam exhortationibus fouerit, quibus etiam laudibus ut
 2 laudandus uiderer effecerit. Nihil est quod a te mandari mihi
 aut maius aut gratius, nihil quod honestius a me suscipi
 possit, quam ut eligam iuuenem, ex quo nasci nepotes Aru-
 3 leno Rustico deceat. Qui quidem diu quaerendus fuisset, nisi 5
 paratus et quasi prouisus esset Minicius Acilianus, qui me ut
 iuuenis iuuenem (est enim minor pauculis annis) familiaris-
 4 sime diligit, reueretur ut senem. Nam ita formari a me et
 instrui cupit, ut ego a uobis solebam. Patria est ei Brixia, ex
 illa nostra Italia quae multum adhuc uerecundiae frugalitatis, 10
 5 atque etiam rusticitatis antiquae, retinet ac seruat. Pater
 Minicius Macrinus, equestris ordinis princeps, quia nihil
 altius uoluit; adlectus enim a diuo Vespasiano inter praetorios
 honestam quietem huic nostrae—ambitioni dicam an digni-
 6 tati?—constantissime praetulit. Habet autem matrem Ser- 15
 ranam Proculam e municipio Parauio. Nostri loci mores:
 Serrana tamen Patuinis quoque seueritatis exemplum est.
 Contigit et annunculus ei P. Acilius grauiate prudentia fide
 prope singulari. In summa nihil erit in domo tota, quod non
 7 tibi tamquam in tua placeat. Aciliano uero ipsi plurimum. 20
 uigoris industriae, quamquam in maxima uerecundia. Quae-
 sturam tribunatum praeturam honestissime percurrit, ac
 8 iam pro se tibi necessitatem ambiendi remisit. Est illi facies
 liberalis, multo sanguine multo rubore suffusa, est ingenua
 totius corporis pulchritudo et quidam senatorius decor. 25
 Quae ego nequaquam arbitror negligenda; debet enim hoc

1 ut laud. uid. effecerit *agf*: laud. affecerit *y* 3 gratius *agf*: satius *y*
 4 Aruleno *α*: -lino *y*: Auruleno *β* 5 qui *agf*: et *y* 6 Minicius
 (Mun- *F*) *α*: Militicus Aemilianus *β*: Minutius *y* 8 formari a me et
agf: a me *y* 9 ex *β*: et *ay* 11 atque et. rut. *ay*, *om.* *β* 12 Mini-
 cius *α*: Minutius *y*: nimius *β* Macrinus *agf*, *om.* *y* 13 enim *agf*,
om. *y* 16 Proculam e *agf*: procul a me *y* Patauio *agf*: -uino *y*
 17 Patuinis *agf*: -uis *y* 21 industriae *agf*: -iam *y* 24 rubore
βy: robore *α*

castitati puellarum quasi praemium dari. Nescio an adiciam 9
 esse patri eius amplas facultates. Nam cum imaginor nos quibus
 quaerimus generum, silendum de facultatibus puto; cum
 publicos mores atque etiam leges ciuitatis intueor, quae uel
 5 in primis census hominum spectandos arbitrantur, ne id
 quidem praeterendum uideretur. Et sane de posteris et his
 pluribus cogitanti, hic quoque in condicionibus deligendis
 ponendus est calculus. Tu fortasse me putes indulsisse amori 10
 meo, supraque ista quam res patitur sustulisse. At ego fide
 10 mea spondeo futurum ut omnia longe ampliora quam a me
 praedicantur inuenias. Diligo quidem adulescentem ardentis-
 sime sicut meretur; sed hoc ipsum amantis est, non onerare
 eum laudibus. Vale.

XV

15

C. PLINIVS SEPTICIO CLARO SVO S.

Heus tu! promittis ad cenam, nec uenis? Dicitur ius: ad 1
 assem impendium reddes, nec id modicum. Partrae erant 2
 lactucae singulae, cochleae terrae, una bina, halica cum mulo
 et niue (nam hanc quoque computabis, immo hanc in primis
 20 quae perit in ferculo), oliuae betacei cucurbitae bulbi, alia
 mille non minus laura. Audisses comoedos uel lectorem uel
 lyristen uel (quae mea liberalitas) omnes. At tu apud nescio 3
 quem ostrea uulvas echinos Gaditanas malusti. Dabis poenas,
 non dico quas. Dure fecisti: inuidisti, nescio an tibi, certe
 25 mihi, sed tamen et tibi. Quantum nos iussissemus risissemus

2 imaginor uos *agf*: imaginosum os (*ut uidetur*) *y* 7 hic *agf*: his *y*
 10 ut *ay*, *om.* *β* 11 inuenias *agf*: -io *y* 15 Claro *β*, *om.* *ay*
 16 ad assem *agf*: adesse *y* 19 hanc (*prins*) *ay*: haec *β* 20 perit *βy*:
 perit *α* oliuae betacei (-ci *y*) *ay*: oliuo laebeta *β* 21 mille non minus
agf: non minus mille *y* comoedos *α*: comoedo (-dum *F*) *β*: comoedis *y*
 22 omnes *ay*: -nis *β* at *βy*: ad *α* 23 Gaditanae *y*: Gaditana
α: -nos (*ut uid.*) *β* 24 certe *agf*: certe an *y* 25 nos iussissemus
agf: uoluissemus *y*

4 studissemus! Potes adparatus cenare apud multos, nusquam hilarius simplicius incautus. In summa experire, et nisi postea te alius potius excusaueris, mihi semper excusa. Vale.

XVI

C. PLINIVS ERVCIO SVO S.

1 Amabam Pompeium Saturninum (nunc dico nostrum) laudamque eius ingenium, etiam antequam scirem, quam uarium quam flexibile quam multiplex esset; nunc uero totum me 2 tenet habet possidet. Audini causas agentem acriter et ardentem, nec minus polite et ornate, siue meditata siue subita profert. Adsunt aptae crebraeque sententiae, grauis et decora constructio, sonantia uerba et antiqua. Omnia haec mire placet cum impetu quodam et flumine peruehantur, placent si 3 retractentur. Senties quod ego, cum orationes eius in manus sumperis, quas facile cuilibet ueterum, quorum est aemulus, 4 comparabis. Idem tamen in historia magis satisfaciet uel breuitate uel luce uel suauitate uel splendore etiam et sublimitate narrandi. Nam in contritiis eadem quae in orationibus uis est, pressior tantum et circumscripitor et adductor. 5 Praeterea facit uersus, quales Catullus meus aut Caluus, re uera quales Catullus aut Caluus. Quantum illis leporis dulcedinis amaritudinis amoris! inserit sane, sed data opera, mollibus leuibusque duriusculos quosdam; et hoc quasi Catullus 6 aut Caluus. Legit mihi nuper epistulas; uxoris esse dicebat.

1 studissemus *cy, om.* β potes potes γ nusquam *cy*: nunquam β
 2 incautus *cf*: cautus γ 3 te *cf*, *om.* γ excusa *cf*: excuse γ
 5 Erucio] *aliterum nomen non, ut alibi, seruat* β 8 *sq.* uero... diuise cum ede- (1 20. 7) *By, om.* α 9 possidet β: -etque γ: audiui a: audi: β: audi, quasdam γ 10 nec β: non γ 11 aptae β: actae γ
 16 magis β: tibi magis γ 17 uel suauitate β, *om.* γ 18 eadem quae in or. uis γ: idem qui in or. uis β 20 meus... Catullus γ, *om.* β 21 illis leporis -nis -nis -ris β: ille leporis -nes -nes -res γ, 22 mollibus leuibusque γ: mollius leuibusque β

Plantum uel Terentium metro solutum legi credidi. Quae siue uxoris sunt ut affirmat, siue ipsius ut negat, pari gloria dignus, qui aut illa componat, aut uxorem quam uirginem accepit, tam doctam politamque reddiderit. Est ergo mecum 7 5 per diem totum; eundem antequam scribam, eundem cum scripsi, eundem etiam cum remittor, non tamquam eundem lego. Quod te quoque ut facias et horro et moneo; neque 8 enim debet operibus eius obesse quod uiuit. An si inter eos quos nunquam uidimus floruisse, non solum libros eius 10 uerum etiam imagines conquireremus, eiusdem nunc honor praesentis et gratia quasi satietate languescit? At hoc prauum 9 malignumque est, non admirari hominem admiratione dignissimum, quia uidere adloqui audire complecti, nec laudare tantum uerum etiam amare contingit. Vale.

XVII

C. PLINIVS CORNELIO TITIANO SVO S.

15 Est adhuc curae hominibus fides et officium, sunt qui 1 defunctorum quoque amicos agant. Titinius Capito ab imperatore nostro impetravit, ut sibi liceret staturam L. Silani 20 in foro ponere. Pulchrum et magna laude dignum amicitia 2 principis in hoc uiri, quantumque gratia ualeas, aliorum honoribus experiri. Est omnino Capito in usu claros uiros 3 colere; mirum est qua religione quo studio imagines Brutorum Cassiorum Catonum domi ubi potest habeat. Idem clarissimi 25 cuiusque uitam egregiis carminibus exornat. Scias ipsum 4 plurimis uirtutibus abundare, qui alienas sic amat. Redditus est Silano debitus honor, cuius immortalitati Capito prospexit 2 ut (*aliterum*) β, *om.* γ 3 dignus γ: dignus est β 8 an γ: at β 10 conquireremus β: requireremus γ 11 at γ: et β 13 adloqui audire γ, *om.* β 14 contingit γ: contigit β 16 Cornelio Titiano β: Iecano γ (*in hac epistula desistit* α) 17 adhuc β: ad hoc γ 19 nostro β, *om.* γ 21 hoc γ: haec β 22 exp. est β: est exp. γ uiros γ, *om.* β 24 idem β: item γ 27 Silano γ: L. Silano β

(14)

MONDAY (1.15 contd)

5

EPISTVLAE

V. xvi

raro nisi in peius effingunt, ita ego ab hoc archetypo labor et decido. Quo magis hortor, ut quam plurima proferas, quae 2 imitari omnes concupiscant, nemo aut paucissimi possint. Vale.

5

XVI

C. PLINIUS AEFVLANO MARCELLINO SVO S.

Tristissimus haec tibi scribo, Fundani nostri filia minore 1 defuncta. Qua puella nihil umquam festinus amabilius, nec modo longiore vita sed prope immortalitate dignius uidi. 10 Nondum annos xiiii impleuerat, et iam illi anilis prudentia, 2 matronalis grauitas erat et tamen suauitas puellaris cum uirginali uerecundia. Vt illa patris ceruicibus inhaerebat! ut 3 nos amicos paternos et amanter et modeste complectebatur!

ut nutrices, ut paedagogos, ut praeceptores pro suo quemque 15 officio diligebat! quam studiosae, quam intellegenter lectitabat! ut parce custoditque ludebat! Qua illa temperantia, qua patientia, qua etiam constantia nouissimam ualitudinem tulit! Medicis obsequeretur, sororem patrem adhortabatur 4 ipsamque se destitutam corporis uiribus uigore animi sustinebat. Durauit hic illi usque ad extremum, nec aut spatio 5 ualitudinis aut metu mortis infractus est, quo plures graui-

oresque nobis causas relinqueret et desiderii et doloris. O 6 triste plane acerbunque funus! o morte ipsa mortis tempus indignus! iam destinata erat egregio iuueni, iam electus 25 nuptiarum dies, iam nos uocati. Quod gaudium quo maerore mutatum est! Non possum exprimere uerbis quantum animo 7

1 labor B: laboro My; Ad Aefulan. Marcel-
linum in indice B 6 Aefulano om. My; anno M
xiii My; xiii Dersel collato lapide (C.I.L. vi 16,631 = Dersau 1030)
impleuerat Mθ(q): expleuerat y anilis Mθ: talis y 16 ut . . .
ludebat y, om. M 17 qua patientia Mθ, om. y 18 patrem Ma:
partim y 23 o M, om. y 24 electus . . . iam y, om. M

V. xiv

C. PLINI CAECILLI SECVNDI

una dileximus omnes fere quos aetas nostra in utroque sexu aemulandos tulit; quae societas amicitiarum artissima 5 nos familiaritate coniunxit. Accessit uinculum necessitudinis publicae; idem enim mihi, ut scis, collega quasi uoto petitus in praefectura aerarii fuit, et in consularu. Tum ego qui 5 uir et quantus esset altissime inspexi, cum sequerer ut magistrum, ut parentem uererer, quod non tam aetatis 6 maturitate quam uitae merebatur. His ex causis ut illi sic mihi gratulor, nec priuatum magis quam publice, quod tandem homines non ad pericula ut prius uerum ad honores 10 uirtute perueniunt.

7 In infinitum epistulam extendam, si gaudio meo indulgeam. Praeuentor ad ea, quae me agentem hic nauis deprehendit. 8 Eram cum prosocero meo, eram cum amita uxoris, eram cum amicis diu desideratis, circumibam agellos, audiebam multum 15 rusticarum quetellarum, rationes legebam inuitus et cursum (alitis enim chartis, aliis sum litteris initiatus), coeperam etiam 9 inineri me praeparare. Nam inuidor angustis commeatu, eoque ipso, quod delegatum Cornuto audio officium, mei ad- moneor. Cupio te quoque sub idem tempus Campania tua 20 remittat, ne quis cum in urbem rediero, contubernio nostro dies pereat. Vale.

XV

C. PLINIUS ARRIO ANTONINO SVO S.

1 Cum uersus tuos aemulor, tum maxime quam sint boni 25 experior. Vt enim pictores pulchram absolutamque faciem

5 fuit fuit Ma: fuit y tum ego y: cum eo M 6 inspexi y:
-eram M 7 ut y: aut M uererer y: uerererque M 9 mihi
y: mi M quod Ma, om. y 13 praueutor Ma: prueram
16 cursim (cursum M¹) aliis Mθ: causis malis y 17 aliis
y (aliterum) Mθ(t), om. y 21 quis y: quisquam M 24 Arrio om. My;
Ad Arrium Antonin. in indice B

uulnus acceperim, cum audiui Fundanum ipsum, ut multa
 luctuosa dolor inueni, praecipientem, quod in uestes mar-
 garita gemmas fuerat erogaturus, hoc in tus et unguenta et
 8 odores impenderetur. Est quidem ille eruditus et sapiens, ut
 qui se ab ineunte aetate altioribus studiis artibusque dedi-
 9 derit; sed nunc omnia, quae audit saepe quae dixit, asper-
 natur expulsiisque uirtutibus aliis pietatis est totus. Ignoscas,
 laudabis etiam, si cogitaueris quid amiserit. Amisit enim
 filiam, quae non minus mores eius quam os uultumque
 referebat, totumque patrem mira similitudine exscripserat. 10
 10 Proinde si quas ad eum de dolore tam iusto litteras mites,
 memento adhibere solacium non quasi castigatorium et
 nimis forte, sed molle et humanum. Quod ut facilius admittat,
 11 multum faciet medi temporis spatium. Vt enim crudum
 adhuc uulnus medentium manus reformidat, deinde patitur 15
 atque ultro requirit, sic recens animi dolor consolatione
 reicit ac refugit, mox desiderat et clementer admoitis ad-
 quiescit. Vale.

XVII

C. PLINIVS VESTRICIO SPVRINNAE SVO S.

20

1 Scio quanto opere bonis artibus faueas, quantum gaudium
 capias, si nobiles iuuenes dignum aliquid maioribus suis
 faciant. Quo festinarius nuntio tibi fuisse me hodie in
 2 auditorio Calpurni Pisonis. Recitabat *κατατρισημιχθ* eru-
 ditam sane luculentamque materiam. Scripta elegis erat 25
 1 ipsum *Mθ*: om. *γ* 2 margarita *M*: -tas *γ* 3 tus *M*: tura *γ*
 et (*prins*) *Mθ*: et in *γ* 5 artibusque *Mθ*: aliusque *γ* 6 quae audit
Mθ: quaerit *γ* 7 aliis pietatis est totus ignoscas *Mθ*: et talis pietas
 est cui ai ignoscas (?) *γ* 9 mores *Mθ*: formam oris *γ* 11 tam
 iusto *Mα*: famus uel tamius *γ* 12 adhibere *Mθ*: habere *γ*
 castigatorium *M*: -torum *α*: -turum *γ* 14 faciet *Mθ*: habere *γ*
 20 Vestricio om. *Mγ*: Ad Vestric. Spurrina in *indice* B 24 KATA-
 ΤΡΙΕΠΙCΜΩΝ *Mα*: tacte pigmon (*schizae* [KA]TACTEPICMON) *γ*
 25 scripta elegis (*uel* scriptae legis) erat *γ*: scripta leges erant *M*

156

(6)

fluentibus et teneris et enodibus, sublimibus etiam, ut
 poposcit locus. Aprē enim et uarie nunc attollebari, nunc
 residebat; excelsa depressis, exilia plenis, senectis incunda
 3 mutabat, omnia ingenio pari. Commendabat haec uoce
 5 suauissima, uocem uerecundia: multum sanguinis, multum
 sollicitudinis in ore, magna ornamenta recitantis. Etenim
 nescio quo pacto magis in studiis homines timor quam fiducia
 decet. Ne plura (quamquam libet plura, quo sunt pulchriora 4
 de iuene, rariora de nobili), recitatione finita multum ac diu
 10 exosculatus adulescentem, qui est acerrimus stimulus mo-
 nendi, laudibus incitauit, pergeret qua coepisset, Iunenque
 quod sibi maiores sui praetulissent, posteris ipse praferret.
 Gratulatus sum optinae matri, gratulatus et fratri, qui ex 5
 auditorio illo non minorem pietatis gloriam quam ille alter
 15 eloquentiae retulit: tam notabiliter pro fratre recitante
 primum metus eius, mox gaudium emanauit.

Di faciant ut talia tibi saepius nuntiem! Faueo enim saeculo 6
 ne sit sterile et effectum, mireque cupio ne nobiles nostri nihil
 in domibus suis pulchrum nisi imagines habeant; quae nunc
 20 mihi hos adulescentes tacitae laudare adhortari, et quod
 amborum gloriae satis magnum est, agnoscere uidentur. Vale.

XVIII

C. PLINIVS CALPVRNIO MACRO SVO S.

Bene est mihi quia tibi bene est. Habes uxorem tecum, 1
 25 habes filium; frueris mari fontibus uiridibus agro uilla
 2 poposcit *Mα*: poscit *γ* locus *Mθ*: loco *γ* apte *Mα*:
 alte *γ* 5 uocem uerecundia *Mα*: uoce uerecunda *γ* 9 nobili *γ*:
 nobis *M* Post *uerbum* recitatione, *add.* fine fini de iuene rariora
 de nobili recitatione *uel* *uocis* quid simile (*ut uidetur*) *γ* 10 monendi *γ*:
 ditis *M* 12 ipse *M*, om. *γ* 13 ex *Mα*, om. *γ* (in *add.* *Itali*)
 15 retulit *γ*: tulit *Mα* 18 et *M*, om. *γ* 20 tacitae *γ* (tacite
Itali): tacticos *M* 21 agnoscere *Mθ*: adagnoscere (*utis* *potius* ad
 agnoscere) *γ* 23 Calpurnio om. *Mγ*: Ad Calpurn. Macro in *indice*
 B Macro *γ*: Spurrinae *M* 25 uiridibus *Mα*: uiribus *γ*

157

nascuntur orbatae, angor optimorum maritorum, angor etiam meo nomine. Nam patrem illarum defunctum quoque 3 perseceratissime diligo, ut actione mea liberisque testatum est; cui nunc unus ex tribus liberis superest, domumque 5 pluribus administris paulo ante fundatam desolatus fulcit ac sustinet. Magno tamen fomento dolor meus adquisescet, 4 si hunc saltem fortem et incolumem, paremque illi patri illi ano fortuna seruauerit. Cuius ego pro salute pro moribus, hoc sum magis anxius quod unicus factus est. Nosti in amore 5 mollitiam animi mei, nosti metus; quo minus te mirari oportebit, quod plurimum timeam, de quo plurimum spero. Vale.

XXII

C. PLINIUS SEMPRONIO RVFO SVO S.

Interfui principis optimi cognitioni in consilium ad- 1
15 sumptus. Gymnicus agon apud Viennenses ex cuiusdam testamentum celebratur. Hunc Trebonius Rufinus, uir egregius nobisque amicus, in duumuiratu tollendum abolendumque curauit. Negabatur ex auctoritate publica fecisse. Egit ipse 2 causam non minus feliciter quam diserte. Commendabat 20 actionem, quod tamquam homo Romanus et bonus cuius in negotio suo mature et grauitur loquebatur. Cum sententiae 3 perrogarentur, dixit Iunius Mauricus, quo uitro nihil firminus nihil uentus, non esse restituendum Viennensibus agona; adiecit 'Vellem etiam Romae tolli posset.' Constanter, inquis, 4 25 et fortiter; quidni? sed hoc a Maurico nouum non est. Idem

1 opt. mar. angor *By, om. α* 5 fulcit *By: fulgit α* 6 adquisescet
α*g*: -sent *γ* 7 et *By, om. α* illi (*prins*) α*g*: ut illi *γ* patri illi *By, om. α*
8 hoc *By, om. α* 11 de quo α*g*: cui *γ* 13 Sempronio *F, om. hinc αBy: habet Ad Sempron Rufum in indice B* 16 celebratur (*suffraganibus numeris*) α*g*: -batur *By* 17 nobisque amicus α*g*: nouisque amicis *γ*
dumuiratu *αy*: d. suo *β* 22 Iunius α*g*: iuuenis *γ* 23 agona α*g*:
agonem *γ* 24 vellem α*g*, *om. γ* 25 α*g*: fortiter *γ, om. β*

123

nisi sanctum honestumque, quae denique amare me ex tua 7 praedicatione consueuerit. Nam cum matrem meam parentis loco uererere, me a puertitia statim formare laudare, talemque 8 qualis nunc uxori meae uideo, ominari solebas. Certatim ergo tibi gratias agimus, ego quod illam mihi, illa quod me 5 sibi dederis, quasi inuicem elegeris. Vale.

XX

C. PLINIUS NOUIO MAXIMO SVO S.

1 Quid senserim de singulis tuis libris, notum tibi ut quem- que perlegeram feci; accipe nunc quid de uniuersis generaliter 10 2 iudicem. Est opus pulchrum ualidum acre sublime, uarium elegans purum figuratum, spatiosum etiam et cum magna tua laude diffusum, in quo tu ingenii simul dolorisque uelis latissime uectus es; et horum utrumque inuicem adiumento 3 fuit. Nam dolori sublimitatem et magnificentiam ingenium, 15 ingenio uim et amaritudinem dolor addidit. Vale.

XXI

C. PLINIUS VELIO CERIALI SVO S.

1 Tristem et acerbum casum Heluidiarum sororum! Utraque 2 a partu, utraque filiam enixa decessit. Adficior dolore, nec 20 tamen supra modum doleo: ita mihi luctuosum uidetur, quod puellas honestissimas in flore primo fecunditas absruit. Angor infantium sorte, quae sunt parentibus statim et dum 1 honestumque *By: honestum α* 2 praedicatione *By: praedicatione α* 3 loco *By: uice α* uererere *Stangl: uerere γ; uenereris β: dilexeris α* me *By: meque α* 6 elegeris *By: elegeras (alg- γ) α* 8 Nouio *F, om. hinc αBy: habet Ad Nouium Maximum in indice B* 9 tuis libris *αy: libris tuis β* 10 quid α*g*, *om. γ* 14 es et *β: es αy (est γ)* 15 dolori *αy: -ris β* 18 Velio *F, om. hinc αBy: habet Ad Velium Cerialem in indice B* 19 Heluidiarum α*g*: Heluidiarum *γ*

122

tempus et locum opportunissimum elegi, utque iam nunc
 adnescerent et ab otiosis et in trichinio audiri, Iulio mense,
 quo maxime lites interquiescunt, positus ante lectos cathedris
 3 amicos collocavi. Forte accidit ut eodem die mane in aduoca-
 tionem subitam rogarer, quod mihi causam praeloquendi 5
 dedit. Sum enim deprecatus, ne quis ut inreuerentem operis
 argueret, quod recitaturus, quamquam et amicis et paucis, id
 est iterum amicis, foro et negotiis non abstinuissem. Addidi
 hunc ordinem me et in scribendo sequi, ut necessitates
 uoluptatibus, seria incundis anteferrem, ac primum amicis 10
 4 tum mihi scriberem. Liber fuit et opusculis uariis et metris.
 Ita soleamus, qui ingenio parum fidimus, satietatis periculum
 fugere. Recitavi biduo. Hoc adsensus audientium exegit; et
 tamen ut alii transeunt quaedam imputantque quod trans-
 eant, sic ego nihili praetereo atque etiam non praeterire me 15
 dico. Lego enim omnia ut omnia emendem, quod contingere
 5 non potest electa recitantibus. At illud modestius et fortasse
 reuerentius; sed hoc simplicius et amantius. Amat enim qui
 se sic amari putat, ut taedium non pertimescat; et alioqui
 quid praestant sodales, si conueniunt uoluptatis suae causa? 20
 Delicatus ac similis ignoto est, qui amici librum bonum
 6 manu auditre quam facere. Non dubito cupere te pro cetera
 mei caritate quam maturissime legere hunc adhuc maturaem
 librum. Leges, sed retractatum, quae causa recitandi fuit; et
 tamen non nulla iam ex eo nostri. Haec emendata postea uel, 25
 quod interdum longiore mora solet, deteriora facta quasi noua
 rursus et rescripta cognosces. Nam plerisque mutatis ea quo-
 que mutata uidentur, quae manent. Vale.

4 eodem *Mθ*: eo *a* 6 inreuerentem *ab*: inreuerenti *M* 9 me
 et *a*: me *Mθ* 10 anteferrem *ai*: simul ferrem *Mθ* 16 dico *Mθ*:
 tector *ai* 19 et *Mθ*, *om.* *a* 20 sodales *ab*: sodalis *M*
 24 leges *a*: legis *Mθ* recitandi *ai*: retractandi *Mθ* 25 haec *Mθ*:
 haec uel *a* uel *a*: ut *Mθ* 26 longiore *Laetus a*: -ori *θ*:
 -ora *M*

8

C. PLINIVS GEMINO SVO S.

XXII

Nostine hos qui omnium libidinum serui, sic aliorum uitis 1
 irascuntur quasi inuideant, et grauissime puniunt, quos
 5 maxime imitantur? cum eos etiam, qui non indigent clemen-
 tia ullius, nihil magis quam lenitas deecat. Atque ego optimum 2
 et emendatissimum existimo, qui ceteris ita ignoscit, tam-
 quam ipse cotidie peccet, ita peccatis abstinet tamquam
 nemini ignoscat. Proinde hoc domi hoc foris hoc in omni 3
 10 uitae genere teneamus, ut nobis implacabiles simus, exora-
 biles istis etiam qui dare ueniam nisi sibi nesciunt. man-
 demusque memoriae quod uir mitissimus et ob hoc quoque
 maxime Thraxea crebro dicere solebat: 'Qui uitia odit,
 homines odit.' Quaeis fortasse quo commotus haec scribam.
 15 Nuper quidam—sed melius coram; quamquam ne tunc qui- 4
 dem. Vereor enim ne id quod improbo consecrari carpere
 referre huic quod cum maxime praecipimus repugnet.
 Quisquis ille qualiscumque sileatur, quem insignire exempli
 nihil, non insignire humanitatis plurimum refert. Vale.

20

XXXIII

C. PLINIVS MARCELLINO SVO S.

Omnia mihi studia, omnes curas, omnia auocamenta 1
 exemit excussit eripuit dolor, quem ex morte Iuni Auiti
 grauisimum cepi. Latum clauum in domo mea induerat, 2

2. Geminio *M*: Geminio *ab* 8 abstinet *a*: -neat *Mθ* 14 quaeris
 fortasse *Mθ*: fortasse quaeris *a* quo *M*: quod *ab* haec *M*: hoc *a*,
om. *θ* 15 nuper *Mθ*, *om.* *a* 16 consecrari *C. F. W. Mueller*:
 eos seclari *ab*: eos insectari *M* 17 referre *ai*: fere *Mθ* cum *Mθ*:
 quam *ai* 23 Iuni *M*: Iunii *ab*

9

TUESDAY (8.23 cont'd)

suffragio meo adintus in petendis honoribus fuerat; ad hoc ita
 me diligebat, ita verebatur, ut me formatore morum, me quasi
 3 magistro uteretur. Rarum hoc in adulescentibus nostris. Nam
 quortus quisque vel aetati alterius vel auctoritati ut minor
 cedit? Statim sapiunt, statim sciunt omnia, neminem vereri-
 5 tur, neminem imitantur, atque ipsi sibi exempla sunt. Sed
 non Avitus, cuius haec praecipua prudentia, quod alios pru-
 dentiores arbitrabatur, haec praecipua eruditio quod discere
 4 volebat. Semper ille aut de studiis aliquid aut de officiis vitae
 consulebat, semper ita recedebat ut melior factus; et erat 10
 factus vel eo quod audierat, vel quod omnino quaesierat.

pupillam ignaram patris reliquit. Accedit lacrimis meis quod
 absens et impendentis mali nescius, pariter aegrum pariter
 decessisse cognovi, ne grauissimo dolori timore consuescerem.
 In tantis tormentis eram cum scriberem haec <ut haec> scri-
 5 berem sola; neque enim nunc aliud aut cogitare aut loqui
 possum. Vale.

C. PLINIVS MAXIMO SVO S.

XXIV

Amor in te meus cogit, non ut praecipiam (neque enim 1
 10 praecceptore eges), admoneam tamen, ut quae scis tenas et
 obserues, aut nescire melius. Cogita te missum in prouinciam 2
 Achaiam, illam ueram et meram Graeciam, in qua primum
 humanitas litterae, etiam fruges inuentae esse creduntur;
 missum ad ordinandum statum liberarum ciuitatum, id est
 15 ad homines maxime homines, ad liberos maxime liberos, qui
 ius a natura datum uirtute meritis amicitia, foedere denique
 et religione tenuerunt. Reuerere conditores deos et nomina 3
 deorum, reuerere gloriam ueterem et hanc ipsam senectutem,
 quae in homine uenerabilis, in urbibus sacra. Sit apud te
 20 honor antiquitati, sit ingentibus factis, sit fabulis quoque.
 Nihil ex cuiusquam dignitate, nihil ex libertate, nihil etiam
 ex iactatione decerpseris. Habe ante oculos hanc esse terram, 4
 quae nobis miserit iura, quae leges non uictis sed perentibus
 dederit, Athenas esse quas adeas, Lacedaemonem esse quam
 25 regas; quibus reliquam umbram et residuum libertatis no-
 men eripere durum ferum barbarum est. Vides a medicis, 5
 8 uerit. Modo designatus aedilis, recens maritus recens pater
 intactum honorem, orbam matrem, uiduam uxorem, filiam

1 ignaram *Kerl*: ignaram aui *Mθ*: ignaramque *a* 3 timore *a*:
 tempore *Mθ* 4 ut haec scrib. sola *D. S. Robertson*: scrib. sola *Mθ*,
 om. *a* 11 nescire *Mθ*: me scire *ii*: scias *Catanaeus a* 12 in qua
 primum *Mθ*: ubi *a* 14 lib. ciuitatum *ah*, om. *Mθ* 15 homines ad
 lib. maxime *Mθ(c)*, om. *a*: qui *a*: quod *Mθ(c)* 17 et nomina *Mθ(c)*:
 nomina *a* 19 sacra *M*: sacra est *ab* 20 antiquitati *θ*: -tatis *M a*
 21 etiam ex *Mθ(c)*: ex cuiusquam *cm*: *Istis a* 23 uictis *M*: inuictis
θ(c), unde inuis *Istis*: uicta *a* 26 barbarum *Mθ*: -rumque *a*

2 diligebat *Mθ*: dilexerat *a* 3 in *Mθ*, om. *a* 4 aetati *Mθ*:
 aetate *Laetus a* auctoritati *M*: -tate *ab* 5 nem. uerentur nem.
 imitantur] sic et numeris satis *fi*, et codicum errori *paratur uentia*; uerentur
 nem. om. *Mθ*: nem. uerentur imitantur nem. *a* 13 cepit *Mθ*:
 excepit *a* 17 utilis *Mθ*: usui *a* 19 exulcerat *Mθ*: uicerat *a*
 24 illi *Mθ*: ille *a* 26 diuersa *a*: aduersa *Mθ*
 254

3 in *Mθ*, om. *a* 4 aetati *Mθ*:
 aetate *Laetus a* auctoritati *M*: -tate *ab* 5 nem. uerentur nem.
 imitantur] sic et numeris satis *fi*, et codicum errori *paratur uentia*; uerentur
 nem. om. *Mθ*: nem. uerentur imitantur nem. *a* 13 cepit *Mθ*:
 excepit *a* 17 utilis *Mθ*: usui *a* 19 exulcerat *Mθ*: uicerat *a*
 24 illi *Mθ*: ille *a* 26 diuersa *a*: aduersa *Mθ*
 254

emissa. Emiserat pater, adoptauerat patruus, atque ita circumscripto testamento consors frater in fratris potestatem emancipatam filiam adoptionis fraude reuocauerat et quidem cum opibus amplissimis. Fuit alioqui fratribus illis quasi factum datum ut diuites fierent, inuitissimis a quibus facti sunt. Quin etiam Domitius Afer, qui illos in nomen adsumpsit, reliquit testamentum ante decem et octo annos nuncupatum, adeoque postea improbatum sibi, ut patris eorum bona proscriptibenda curauerit. Mira illius asperitas, mira felicitas horum: illius asperitas, qui numero ciuium excidit, quem socium etiam in liberis habuit; felicitas horum, quibus successit in locum patris, qui patrem abstulerat. Sed haec quoque hereditas Afris, ut reliqua cum fratre quaesita, transmittenda erant filiae fratris, a quo Tullus ex asse heres institutus praedatusque filiae fuerat, ut conciliaretur. Quo laudabilius testamentum est, quod pietas fides pudor scripsit, in quo demique omnibus adfinitibus pro cuiusque officio gratia relata est, relata et uxori. Accepit amoenissimas uillas, accepit magnam pecuniam uxor optima et patientissima ac tanto melius de uirum merita, quanto magis est reprehensa quod nupsit. Nam uulua natalibus clara, moribus proba, aetate declinans, diu uidua mater olim, paruum decore secuta matrimonium uidebatur diuitis senis ita perditum morbo, ut esse taedio posset uxori, quam inueniens sanusque duxisset. Quippe omnibus membris extortus et fractus, tantas opes solis oculis obibat, ac ne in lectulo quidem nisi ab aliis mouebatur; quin etiam foedum miserandumque dictu dentes lauandos fricandosque praebat. Auditum frequenter ex ipso, cum quereretur de con-

2 fratris potestatem *M*: patris potestate (-tem *I*?) *al*
 amplissimis *al*, *om*, *M* 6 nomen *MI*? : nomen *al*
 octo *M*: octo et decem *al* 8 patris *al*: patres *M*
al: -rius *M* 14 fratris *al*: fratres *M* 22 decore *al*: decora *M*
 27 fricandosque *Ma*: fricandos *I* 28 auditum *M*: auditum est *al*
 ex *M*: ab *al*

248.

10

tumulis debilitatis suae, digitos se seruorum suorum cotidie lingere. Vixebat tamen et uiuere uolebat, sustentante maxime uxore, quae culpam incohatae matronae in gloriam peruerantia uerterat.

5 Habes omnes fabulas urbis; nam sunt omnes fabulae Tullus. 11 Expectatur auctio: fuit enim tam copiosus, ut amplissimos hortos eodem quo emerat die instruxerit plurimis et antiquissimis status; tantum illi pulcherrimorum operum in horreis quae neglegebat. Inuicem tu, si quid istic epistula dignum, ne grauarere. Nam cum aures hominum nouitate laetantur, tum ad rationem uitae exemplis erudimur. Vale.

XIX

C. PLINIUS MAXIMO SVO S.

Et gaudium mihi et solacium in litteris, nihilque tam laetum quod his laetius, tam triste quod non per has minus triste. Itaque et infirmitate uxoris et meorum periculo, quorundam uero etiam morte turbatus, ad unicum doloris lenamentum studia confugi, quae praestant ut aduersa magis intellegam sed patientius feram. Est autem mihi moris, quod sum daturus in manus hominum, ante amicorum iudicio examinare, in primis tuo. Proinde si quando, nunc intende libro quem cum hac epistula accipies, quia uereor ne ipse ut tristis parum intenderim. Imperare enim dolori ut scriberem potui; ut uacuo animo laetioque, non potui. Porro ut ex studiis 25 gaudium sic studia hilaritate proueniunt. Vale.

1 se *MI*, *om*. a 5 omnes fabulae Tullus *MI*: uenales tabulae
 Tulli a 6 expectatur *Ma*: expectabatur *I* 7 hortos] post hoc uerbum
 redi θ 9 quae *Ma*: quasi *I* neglegebat *M*θ: negligebantur *I*:
 negligebatur a et *I* in margine istic *M*, *om*. *al* 10 grauarere *M*θ(c) *al*:
 grauarere θ (*q*, *for*, e *consuetudine*) gr. scribere *Laetus* a 15 tam *M*θ:
 nihil tam *al* 18 confugi *M*θ: confugio *al* 22 ipse *M*θ: ipsi *al*

249

quamquam in aduersa ualitudine nihil serui ac liberi differant, mollis tamen liberos clementiusque tractari. Recordare quid quaeque ciuitas fuerit, non ut despicias quod esse desierit; ⁶ absit superbia asperitas. Nec timueris contemptum. An contemnitur qui imperium qui fasces habet, nisi humilis et sordidus, et qui se primus ipse contemnit? Male uim suam potestas aliorum contumelias experitur, male terrore ueneratio adquiritur, longaeque ualentior amor ad obtinendum quod uelis quam timor. Nam timor abit si recedas, manet amor, ac ⁷ sicut ille in odium hic in reuerentiam uertitur. Te uero etiam ¹⁰ atque etiam (repetam enim) meminisse oportet officii tui titulum ac tibi ipsum interpretari, quale quantumque sit ordinare statum liberarum ciuitatum. Nam quid ordinatione ⁸ ciuilius, quid libertate pretiosius? Porro quam turpe, si ordinatio euersione, libertas seruitute mutetur! Accedit quod ¹⁵ tibi certamen est tecum: onerat te quaesurae tuae fama, quam ex Bithynia optimam reuexisti; onerat testimonium principis; onerat tribunatus, praectura atque haec ipsa legatio ⁹ quasi praemium data. Quo magis nitendum est ne in longinqua prouincia quam suburbana, ne inter seruietes quam ²⁰ liberos, ne sorte quam iudicio missus, ne rudis et incognitus quam exploratus probatusque humanior melior peritior fuisse uidearis, cum sit aliqui, ut saepe audisti saepe legisti, multo deformius amittere quam non adsequi laudem.

¹⁰ Haec uelim credas, quod initio dixi, scripsisse me admonentem, non praecipientem; quamquam praecipientem quoque. Quippe non uereor, in amore ne modum excesserim. Neque enim periculum est ne sit minimum quod esse maximum debet. Vale.

5 nisi *Mθ*: nisi qui *a* 13 ciuitatum *Mθ*: -tatum *ai* 19 longinqua prouincia *Mθ*: -quam -ciam *a* 20 suburbana *Mθ* (in sub. *Ialib*): -anam *a* 21 sorte *a*: forte *Mθ* 23 audisti *Mθ*: audiusti *a*

11

WEDNESDAY

LIBER NONVS

I

C. PLINIVS MAXIMO SVO S.

Saepe te monui, ut libros quos uel pro te uel in Plantam, ¹ immo et pro te et in illum (ita enim materia cogebat), composuisti quam maturissime emitteres; quod nunc praecipue morte eius audita et horror et moneo. Quamuis enim legis ² multis legendosque dederis, nolo tamen quemquam opinari defuncto demum incolatos, quos incolumi eo peregisti. ¹⁰ Salua sit tibi constantiae fama. Erit autem, si notum aequis ³ iniquisque fuerit non post inimici mortem scribendi tibi natam esse fiduciam, sed iam paratam editionem morte praenentam. Et simul uitabis illud *ὄχι ὀλίγη φθυσέωρα*. Nam ⁴ quod de uiuente scriptum de uiuente recitatum est, in de- ¹⁵ functum quoque tamquam uiuentem adhuc editur, si editur statim. Igitur si quid aliud in manibus, interim differ; hoc perfeece, quod nobis qui legimus olim absolutum uidetur. Sed iam uideatur et tibi, cuius cunctationem nec res ipsa desiderat, et temporis ratio praecidit. Vale.

II

C. PLINIVS SABINO SVO S.

Facis iucunde quod non solum plurimas epistulas meas ¹ uerum etiam longissimas flagitas; in quibus parciore fui partim

4 te (*grius*) *γ*, *om.* *M* 7 enim *γ*, *om.* *M* legere *Mθ*: legeres *γ*
8 tamen *γ*, *om.* *M* 10 constantiae fama *Mθ*: -tia et fama *ai*: constantia
γ 13 et *M*, *om.* *γ* *Hom.* *Od.* *xxii* *Ata* 14 de uiuente recitatum
a et (*post* est) *γ*, *om.* *Mγ* 15 si editur *Mai*, *om.* *γ* 16 aliud *Mθ*:
aliquid *γ* interim differ *M*: differt (*differ* *θ*) interim *γ* 22 n. s.
plurimas epistulas meas u. c. longissimas *γ*: n. s. epistulas u. c. plurimas
M

quia tuas occupationes uerebar, partim quia ipse multum
distingebat plerumque frigidis negotiis quae simul et auocant
animum et comminunt. Praeterea nec materia plura scri-
bendi dabatur. Neque enim eadem nostra condicio, quae
M. Tulli, ad cuius exemplum nos uocas. Illi enim et copiosis-
simum ingenium, et par ingenio qua uarietas rerum qua
3 magnitudo largissime suppetebat; nos quam angustis ter-
minis claudamur etiam tacente me perspicis, nisi forte uolu-
mus scholasticas tibi atque, ut ita dicam, umbraticas litteras
4 mittere. Sed nihili minus aptum arbitramur, cum arma uestra
cum castra, cum denique cornua tubas sudorem puluerem
5 soles cogitamus. Habes, ut puto, iustam excusationem, quam
tamen dubito an tibi probari uelim. Est enim summi amoris
negare ueniam breuibus epistulis amiceorum, quamuis scias
illis constare rationem. Vale.

III

C. PLINIVS PAVLINO SVO S.

1 Alius aliud: ego beatissimum existimo, qui bonae man-
suraeque famae praesumptione perfuitur, certusque posteri-
tatis cum futura gloria uinit. Ac mihi nisi praemium aeternitatis 20
2 ante oculos, pingue illud atrumque otium placeat. Etenim
omnes homines arbitror oportere aut immortalitatem suam
aut mortalitatem cogitare, et illos quidem contendere enti,

1 uerebar *M. R. Agricola a, om. γ* 2 simul *Mθ(q):* plerumque *γ*
auocant *Mθ:* auocans *γ* 3 et *Mθ, om. γ* 5 tulli *M:* tullii *γ*
nos *M4, om. γ* 6 et par ingenio *a:* et ingenio *γ, om. M* qua (1)
Mγ: materia quanta *a* qua (2) *Mγ:* quam *a* 11 cum (*alernm*) *M, om. γ*
puluerem *γ, om. M* 13 est *Mθ:* et uel eat (*ut uidetur*) *γ* enim *γ:*
enim tibi *M* 14 breuibus *Mθ:* breuius *γ* scias *γ:* sciam *M*
18 aliud *Mγ* (*quod Plinium scripsi*): alium *Ialid et a* (*quod legit Sidonius*
Ep. vii 12. x aliquis aliquem) 20 uinit *Mθ:* uincet *fortasse γ* mihi
Mθ: mihi *γ* 21 etenim *Mθ:* haec enim *γ* 23 enti *Mθ:* enim *γ*

hos quiescere remitti, nec breuem uitam caducis laboribus
fatigare, ut uideo multos misera simul et ingrata imagine
industriae ad utilitatem sui peruenire. Haec ego tecum quae 3
coridie mecum, ut desinam mecum, si dissenties tu; quam-
5 quam non dissenties, ut qui semper clarum aliquid et immor-
tale mediterer. Vale.

IV

C. PLINIVS MACRINO SVO S.

Vererer ne immodicam orationem putares, quam cum hac 1
10 epistula accipies, nisi esset generis eius ut saepe incipere saepe
desinere uideatur. Nam singulis criminibus singulae uelut
causae continentur. Poteris ergo, undecumque coeperis ubi- 2
cumque desieris, quae deinceps sequentur et quasi incipientia
legere et quasi cohaerentia, neque in uniuersitate longis-
15 simum, breuissimum in partibus iudicare. Vale.

V

C. PLINIVS TIRONI SVO S.

Egrege facis (inquier enim) et perseuera, quod iustitiam 1
tuam provincialibus multa humanitate commendas; cuius
20 praecipua pars est honestissimum quemque complecti, atque
ita a minoribus amari, ut simul a principibus diligere. Pleri- 2
que autem dum uerentur, ne gratiae potentium nimium
imperire uideantur, sinisteritatis atque etiam malignitatis

1 remitti *Mθ(f):* non remitti *γ* 2 misera *Mθ:* miserat *γ* ingrata
Mθ: integrata *γ* 3 utilitatem *M. R. Agricola a:* utilitatem *γ* tecum
Mθ: tanquam *γ* 4 tu (*om. θ*) quamquam non dissenties *ad, om. Mγ*
6 meditare *M:* -teris *θ:* -retur *γ:* -tatis *Cataxanus:* -tare *a* 10 ac-
cipies *Mγ:* accepisses *a* incipere saepe *as, om. Mγ* 11 nam...
continentur *γ, om. M* 12 undecumque *Ma:* ut *γ* coeperis *γ*
om. M 13 desicis quae deinceps *γ:* desinere deinceps quae *M*
14 meque in *γ:* me quoque *M* 18 perseuera *Mγ:* -ero *θ* 22 ne
Mθ: ut *γ* nimium *M4, om. γ*

WEDNESDAY (7.4)

temperantiam adstringeret, cum me hac epistula quasi pignore obligavisset. Vale.

II

C. PLINIVS IVSTO SVO S.

- 1 Quemadmodum congruit, ut simul et adfirmes te adsidiis & occupationibus impediri, et scripta nostra desideres, quae uix ab otiosis impetrare aliquid perituri temporis possunt?
- 2 Patiar ergo aestatem inquietam uobis exercitamque transcurrere, et hieme demum, cum credibile erit noctibus saltem uacare te posse, quaeam quid potissimum ex nugis 10 3 meis tibi exhibeam. Interim abunde est si epistulae non sunt molestae; sunt autem et ideo breuiores erunt. Vale.

III

C. PLINIVS PRAESENTI SVO S.

- 1 Tantane perseuerantia tu modo in Lucania, modo in 15 Campania? 'Ipse enim' inquit 'Lucanus, uxor Campana.'
- 2 Iusta causa longioris absentiae, non perpetuae tamen. Quin ergo aliquando in urbem redis? ubi dignitas honor amicitiae tam superiores quam minores. Quousque regnabis? quousque 20 uigiliabis cum uoles, dormies quamdiu uoles? quousque calcei 20 nusquam, toga feriat, liber totus dies? Tempus est te reuicere molestias nostras, uel ob hoc solum ne uoluptates istae satietate languescant. Saluta paulisper, quo sit tibi incundius salutaris; terere in hac turba, ut te solitudo delecret.
- 4 Sed quid imprudens quem euocare conor retardo? Fortasse 25 enim his ipsis admoneris, ut te magis ac magis otio inuoluas;
- 5 quod ego non abrumpi sed intermititi uolo. Ut enim, si cenam

1 cum me *Mb(f)*, om. γ 2 obligavisset *a* (*conferi Hagendahl* iii 7, 12 *rogavisset*, vii 18, 4 *erogavisset*): -assen *Mb*, om. γ 7 possunt *Mb*, om. γ
 11 meis *Mb*: si meis γ 19 regnabis (*regna uis a*) quousque *Md*, om. γ
 23 sit tibi *M*, *R. Agricola*: tibi sit γ 27 cenam tibi *Ma*: tibi cenam γ

tibi facerem, dulcibus cibus acres acutosque miscerem, ut obtusus illis et oblitus stomachus his excitaretur, ita nunc hortor ut incundissimum genus uitae non nullis interdum quasi acoribus condias. Vale.

IV

C. PLINIVS PONTIO SVO S.

- 5 Ais legisse te hendecasyllabos meos; requiris etiam quemadmodum coeperim scribere, homo ut tibi uideo seuerus, ut ipse fateor non ineptus. Numquam a poetice (altius enim 2 10 repetam) alienus fui; quin etiam quattuordecim natus annos Graecam tragoediam scripsi. 'Qualem?' inquit. Nescio; tragoedia uocabatur. Mox, cum e militia rediens in Icaria 3 insula uentis detinerer, Latinos elegos in illud ipsum mare ipsamque insulam feci. Expertus sum me aliquando et heroo, 15 hendecasyllabis nunc primum, quorum hic natalis haec causa est. Legebantur in Laurentino mihi libri Asini Galli de comparatione patris et Ciceronis. Incidit epigramma Ciceronis in Tironem suum. Dein cum meridie (erat enim aestas) 4 dormiturus me recepissem, nec obreperet somnus, coepi 20 reputare maximos oratores hoc studii genus et in oblectationibus habuisse et in laude posuisse. Intendi animum contraque opinionem meam post longam desuetudinem perquam exiguo temporis momento id ipsum, quod me ad scribendum sollicitauerat, his uersibus exaravi:

25 Cum liberos Galli legerem, quibus ille parenti ausus de Cicerone dare est palmamque decusque, lasciuum inueni Iusum Ciceronis et illo spectandum ingenio, quo seria condidit et quo

4 acoribus γ : acroribus *Mb(f)*? 9 fateor *Mb*: pator γ 10 fui *Mb*, om. γ quin *Mb(f)*: qui γ 16 Asini *M*: Asini θ : Asini γ 24 his . . . Parenti γ , om. *M* 26 ausus γ : rurus *M* dare est *Carabon*: dare *a*: daret *M* γ 27 inueni Iusum *Mb*: inuenit usum γ

humanis salubus multo uarioque lepore
 magnorum ostendit mentes gaudere uirorum.
 Nam queritur quod fraude mala frustratus amantem
 paucula cenato sibi debita sauia Tiro
 tempore nocturno subtraxerit. His ego lectis
 'cur post haec' inquam 'nostros celamus amores
 nullumque in medium timidi damus atque fatemur
 Tironisque dolos, Tironis nosse fugaces
 blanditias et furta nouas addentia flammis?'

7 Transii ad elegos; hos quoque non minus celeriter explicui, 10
 addidi alios facilitate corruptus. Deinde in urbem reuersus
 8 sodalibus legi; probauerunt. Inde plura metra si quid otii, ac
 maxime in itinere temptaui. Postremo placuit exemplo
 9 multorum unum separatim hendecasyllaborum uolumen
 absolueri, nec paenitet. Legitur describitur cantatur etiam, 15
 et a Graecis quoque, quos Latine huius libelli amor docuit,
 10 nunc cithara nunc lyra personatur. Sed quid ego tam gloriose?
 Quamquam poe'tis furere concessum est. Et tamen non de
 meo sed de aliorum iudicio loquor; qui sine iudicant sine
 errant, me delectat. Vnum precor, ut posteri quoque aut 20
 errent similiter aut iudicent. Vale.

V

C. PLINIVS CALPVRNIAE SVAE S.

1 Incredible est quanto desiderio tui tenear. In causa amor
 primum, deinde quod non consueuimus abesse. Inde est quod 25
 magnam noctium partem in imagine tua uigili exigo; inde

3 mala Mθ: male γ
 fugacia col. Paris. lat. 8620
 alios γ
 13 in Mθ: a in (?) γ
 γ: fuerit M

7 timidi Mθ: timida γ
 10 transii M: transi γ
 12 probauerunt Mθ: pronauerunt γ
 15 etiam et M: etiam θ: et tam et γ
 20 delectat M: delectant γ

8 fugaces Mγ:
 11 alios Mθ:
 ac M, om. γ
 18 furere
 26 uigili Mθ: uigiliam γ

quod interdum, quibus horis te uisere solebam, ad diaetam
 tuam ipsi me, ut nerissime dicitur, pedes ducunt; quod
 denique aeger et maestus ac similis excluso a uacuo limine
 recedo. Vnum tempus his tormentis caret, quo in foro et
 famicoorum litibus conteror. Aestima tu, quae uita mea sit, 2
 cui requies in labore, in miseria curisque solacium. Vale.

VI

C. PLINIVS MACRINO SVO S.

Rara et notabilis res Varena contigit, sit licet adhuc dubia. 1
 10 Bithyni accusationem eius ut temere incohatam omisisse
 narratur. 'Narratur' dico? Adest prouinciae legatus, attulit
 decretum concilii ad Caesarem, attulit ad multos principes
 uiros, attulit etiam ad nos Varena aduocatos. Perstat tamen 2
 idem ille Magnus; quia etiam Nigrinum optimum uirum
 15 pertinacissime exerceat. Per hunc a consulis postulabat, ut
 Varenus exhibere rationes cogeretur. Adistebam Varena iam 3
 tantum ut amicus et tacere decreueram. Nihil enim tam con-
 trarium quam si aduocatus a senatu datus defenderem ut
 reum, cui opus esset ne reus uideretur. Cum tamen finita 4
 20 postulatione Nigrini consules ad me oculos retulissent,
 'Sciatis' inquam 'constare nobis silentii nostri rationem, cum
 ueros legatos prouinciae audieritis.' Contra Nigrinus: 'Ad
 quem misi sunt?' Ego: 'Ad me quoque: habeo decretum
 prouinciae.' Rursus ille: 'Potest tibi liquere.' Ad hoc ego: 5
 25 'Si tibi ex diuerso liquet, potest et mihi quod est melius
 liquere.' Tum legatus Polyaenus causas abolitionis 6
 exposuit, postulauitque ne cognitioni Caesaris praeiudicium

3 aeger et maestus ai (om. et s): egeret maestus M: egeret metus γ (unda
 aeger metu θ) ac Mγ: et θ
 4 et γ, om. M
 6 solacium Mγ: sol. est a
 11 narratur bis Mθ, semel γ
 13 aduocatos γ: -tus M
 18 ut Mθ:
 et γ
 21 cum Mθ: cum γ
 22 prouinciae Mθ: prout in te (uel uice) γ
 26 liquere tum M ai: causa liqueretur γ

WEDNESDAY (7.4 cont'd)

nisi sanctum honestumque, quae denique amare me ex tua
7 praedicatione consueverit. Nam cum matrem meam parentis
loco uererere, me a pueritia statim formare laudare, talenque
8 qualis nunc uxori meae uideo, ominari solebas. Certatim
ergo tibi gratias agimus, ego quod illam mihi, illa quod me s
sibi dederis, quasi inuicem elegeris. Vale.

C. PLINIVS NOVIO MAXIMO SVO S.

1 Quid senserim de singulis tuis libris, notum tibi ut quem-
que perlegeram feci; accipe nunc quid de uniuersis generaliter 10
2 iudicem. Est opus pulchrum ualidum acre sublimē, uarium
elegans purum figuratum, spatiosum etiam et cum magna
tua laude diffusum, in quo tu ingenii simul dolorisque uelis
latissime uectus es; et horum utrumque inuicem adiuumento
3 fuit. Nam dolori sublimitatem et magnificentiam ingenium, 15
ingenio uim et amaritudinem dolor addidit. Vale.

XXI

C. PLINIVS VELLIO CERIAALI SVO S.

1 Tristem et acerbum casum Heluidiarum sororum! Utraque
2 a partu, utraque filiam enixa decessit. Adficior dolore, nec 20
tamen supra modum doleo: ita mihi luctuosum uidetur, quod
puellas honestissimas in flore primo fecunditas abstulit.
Angor infantium sorte, quae sunt parentibus statim et dum
1 honestumque *By*: honestum α
2 praedicatione *By*: praedicatione
α
3 loco *By*: uice α uererere *Stangl*: uererere *y*: uenereris *β*: di-
lexeris α me *By*: meque α
6 elegeris *By*: elegeres (alig- *T*) α
8 Nouio *F*, om. *hinc* α *By*; habet Ad Nouium Maximum in *indice* *B*
9 tuis libris *ay*: libris tuis *β* 10 quid *ogf*, om. *γ* 14 es et *β*: es *ay*
(est *V*) 15 dolori *ay*: -ris *β* 18 Vellio *F*, om. *hinc* α *By*; habet
Ad Vellium Cerialem in *indice* *B* 19 Heluidiarum *ogf*: Heluarum *y*

122

nascuntur orbatae, angor optimorum maritorum, angor
etiam meo nomine. Nam patrem illarum defunctum quoque 3
perseuerantissime diligo, ut actione mea librisque testatum
est; cui nunc unus ex tribus liberis superest, domumque
5 pluribus administriculis paulo ante fundatam desolatam fulcit
ac sustinet. Magno tamen fomento dolor meus adquiescet, 4
si hunc saltem fortem et incolumem, paremque illi patri illi
ano fortuna seruauerit. Cuius ego pro salute pro moribus, hoc
sum magis anxius quod unicus factus est. Nosti in amore 5
10 mollitiam animi mei, nosti metus; quo minus te mirari oportebit,
quod plurimum timeam, de quo plurimum spero. Vale.

XXII

C. PLINIVS SEMPRONIO RVO SVO S.

Interfui principis optimi cognitioni in consilium ad- 1
15 sumptus. Gymnicus agon apud Viennenses ex cuiusdam
testamento celebratur. Hunc Trebonius Rufinus, uir egregius
nobisque amicus, in diuinitatu tollendum abolendumque
curauit. Negabatur ex auctoritate publica fecisse. Egit ipse 2
causam non minus feliciter quam diserte. Commendabat
20 actionem, quod tamquam homo Romanus et bonus cuius in
negotio suo mature et grauitur loquebatur. Cum sententiae 3
perrogarentur, dixit Iunius Mauricus, quo uiro nihil firmius
nihil uerius, non esse restituendum Viennensibus agona;
adiicit 'Vellem etiam Romae tolli posset.' Constanter, inquis, 4
25 et fortiter; quidni? sed hoc a Maurico nouum non est. Idem

1 opt. mar. angor *By*, om. α 5 fulcit *By*: fulgit α 6 adquiescet
ogf: -scit *γ* 7 et *By*, om. α illi (*prins*) *ogf*: ut illi *γ* patri illi *By*, om. α
8 hoc *By*, om. α 11 de quo *ogf*: cui *γ* 13 Sempronio *F*, om. *hinc* α *By*;
habet Ad Sempron Rurum in *indice* *B* 16 celebratur (*suffragantibus*
numeris) α: abatur *By* 17 nobisque amicus *ogf*: nouisque amicus *γ*
diuinitatu *ay*: d. suo *β* 22 Iunius *ogf*: inuenis *γ* 23 agona *ogf*:
agonem *γ* 24 uellem *ogf*, om. *γ* 25 a α: fortiter *γ*, om. *β*

123

XIII

C. PLINIVS VRSO SVO S.

1 Vnquamne uidisti quemquam tam laboriosum et exercitum
quam Varenum meum? cui quod summa contentione impe-
2 trauerat defendendum et quasi rursus petendum fuit. Bithyni
senatus consultum apud consules carpere ac labefactare sunt
ausi, atque etiam absentis principis criminari; ab illo ad sena-
tum remissi non desisterunt. Egit Claudius Capito inue-
renter magis quam constanter, ut qui senatus consultum
3 apud senatum accusaret. Respondit Catus Fronto grauius
et firme. Senatus ipse mirificus; nam illi quoque qui prius
negarant Varenus quae petebat, eadem danda postquam erant
4 data censuerunt; singulos enim integra re dissentire fas esse,
5 peracta quod pluribus placuisset cunctis tuendum. Acilius
tantum Rufus et cum eo septem an octo, septem immo, in 15
priori sententia perseuerarunt. Erant in hac paucitate non
nulli, quorum temporaria grauitas uel potius grauitatis
6 imitatio ridebatur. Tu tamen aestima, quantum nos in ipsa
pugna certaminis maneat, cuius quasi praelusio atque prae-
cursio has contentiones excitauit. Vale.

20

XIV

C. PLINIVS MAVRICO SVO S.

1 Sollicitas me in Formianum. Veniam ea condicione, ne
quid contra commodum tuum facias; qua pactione inuicem
mihi caueo. Neque enim mare et litus, sed te otium libertatem 25
3 et *Ma*, om. γ (tam *add.* θ) 8 egit *M θ* : tegit γ 9 senatus con-
sultum apud γ , om. *M* 10 Catus Fronto *M*: Fronto Catus γ (*cf.* ii
11. 3, 18) 15 Rufus *M*: rursus γ 16 prior *Ma*: priori γ per-
seuerarunt *M θ* : perseuerare γ erant *M θ* , om. γ 18 nos in ipsa γ :
proelium (praelia *q*) quarta *M θ* (*q*) 19 certaminis γ : certamini *M θ* (*q*)
23 ca *M θ* : ex γ

172

16

sequor: alioqui satius est in urbe remanere. Oportet enim 2
omnia aut ad alienum arbitrium aut ad suum facere. Mei certe
stomachi haec natura est, ut nihil nisi totum et merum uelit.
Vale.

XV

C. PLINIVS ROMANO SVO S.

5 Mirificae rei non interfuisisti; ne ego quidem, sed me recens 1
fabula exceptit. Passenus Paulus, splendidus eques Romanus
et in primis eruditus, scribit elegos. Gentilicium hoc illi:
10 est enim municeps Properti atque etiam inter maiores suos
Propertium numerat. Is cum recitaret, ita coepit dicere: 2
'Prisce, iubes...? Ad hoc Laolenus Priscus (aderat enim ut
Paulo amicissimus): 'Ego uero non iubeo.' Cogita qui risus
hominum, qui loci. Est omnino Priscus dubiae sanitatis, 3
15 interest tamen officis, adhibetur consiliis atque etiam ius
ciuile publice respondet: quo magis quod tunc fecit et
ridiculum et notabile fuit. Interim Paulo aliena deliratio ali- 4
quantum frigoris attulit. Tam sollicito recitaturis prouiden-
dum est, non solum ut sint ipsi sani uerum etiam ut sanos
20 adhibeant. Vale.

XVI

C. PLINIVS TACITO SVO S.

Peris: ut tibi auunculi mei exitum scribam, quo uerius 1
tradere posteris possis. Gratias ago; nam uideo morti eius si
25 celebretur a te immortalam gloriam esse propositam. Quam- 2
uis enim pulcherimarum clade terrarum, ut populi ut urbes
memorabili casu, quasi semper uicturus occiderit, quamuis
7 non *Ma*, om. γ 8 fabula exceptit *Ma*, om. γ Passenus
Harph: Passen(n)us *Ma* γ 9 gentilicium *M θ* : centili cum γ 10 maiores
M θ : mares γ 17 et *M θ* , om. γ

173

THURSDAY

17

EPISTVLAE

VI. v

C. PLINI CAECILII SECVNDI

VI. ii
coram ut de pluribus vitis ciuitatis. Nam tu quoque amore
communium soles emendari cupere quae iam corrigere
difficile est.

10 Nunc respiciamus domos nostras. Eequid omnia in tua
recte? in mea noui nihil. Mihi autem et gratiora sunt bona 5
quod perseuerant, et leuioza incommoda quod adueni. Vale.

III

C. PLINIVS VERO SVO S.

1 Gratias ago, quod agellum quem nutriti meae donaueram
colendum suscepisti. Erat, cum donarem, centum milium 10
nummum; postea decrecente reditu etiam pretium minuit,
2 quod nunc te curante reparabit. Tu modo meministi com-
mendari tibi a me non arbores et terram, quamquam haec
quoque, sed minusculum meum, quod esse quam fructuosissimum non illius magis interest quae accepit, quam mea qui 15
dedi. Vale.

IV

C. PLINIVS CALPVRNIAE SVAE S.

1 Numquam sum magis de occupationibus meis questus,
quae me non sunt passae aut proficiscentem te ualetudinis 20
causa in Campaniam prosequi aut profectam e uestigio sub-
2 sequi. Nunc enim praecipue simul esse cupiebam, ut oculis
meis crederem quid uiribus quid corpusculo adparares, ec-
quid denique secessus uoluptates regionisque abundantiam
3 inoffensa transmitteres. Equidem etiam fortem te non sine 25
cura desiderarem; est enim suspensum et anxium de eo quem
4 ardentissime diligas interdum nihil scire. Nunc uero me cum
4 domos Ma, om. y equid Ma: et quid y 6 quod (alterum) Mθ:
sed y 10 erat Ma: et erat y 23 adparares M: adparares a: acquireres
y equid M: et quid θ(?): et qui y 24 uoluptates y: uoluptatis M
164

absentiae tum infirmitatis tuae ratio incerta et uaria sollici-
tudine exeret. Vereor omnia, imaginor omnia, quaeque
natura metuentium est, ea maxime mihi quae maxime
abominor fingo. Quo impensius rogo, ut timori meo cottidie 5
§ singulis uel etiam bins epistulis consulas. Ero enim securior
dum lego, stantique timebo cum legero. Vale.

V

C. PLINIVS VRSSO SVO S.

Scrisperam tenuisse Varenum, ut sibi euocare testes liceret; 1
10 quod pluribus aequum, quibusdam iniquum et quidem
pertinaciter usum, maxime Licinio Nepoti, qui sequenti
senatu, cum de rebus aliis referretur, de proximo senatus
consulto disseruit finitaneque causam retractauit. Addidit 2
etiam petendum a consulis ut referrent sub exemplo legis
15 ambitus de lege repetundarum, an placeret in futurum ad
eam legem adici, ut sicut accusatoribus inquirendi testibus-
que denuntiandi potestas ex ea lege esset, ita reis quoque
fieret. Fuerunt quibus haec eius oratio ut sera et intempe- 3
stina et praepostera displiceret, quae omisso contra dicendi
20 tempore castigaret peractum, cui potuisset-occurrere. Iuuen- 4
tus quidem Celsus praetor tamquam emendatorem senatus
et multis et uenementer increpuit. Respondit Nepos rursus-
que Celsus: neuter contumeliis temperauit. Nolo referre 5
quae dici ab ipsis moleste tuli. Quo magis quosdam e numero
25 nostro improbau, qui modo ad Celsum modo ad Nepotem,
prout hic uel ille diceret, cupiditate audiendi cursitabant, et
nunc quasi stimularent et accenderent, nunc quasi recon-
ciliarent ac recomponerent, frequentius singulis, amobus
2 imaginor omnia M, om. y 3 metuentium y: -tum M maxime
(alterum) Ma, om. y 15 ambitus y: ambitum M 26 cursitabant
Mθ: cursitantem y 28 ac recomponerent M: componerentque y
165

18

VIII

C. PLINIVS ROMANO SVO S.

1 Vidistine aliquando Clitumnum fontem? Si nondum (et
 puto nondum: alioqui narrasses mihi), vide; quem ego
 2 (praenitet tarditatis) proxime vidi. Modicus collis adsurgit,⁵
 antiqua cupressu nemorosus et opacus. Hunc subter exit fons
 et exprimitur pluribus uenis sed imparibus, eluctatusque
 quem facit gurglem lato gremio patescit, purus et vitreus, ut
 3 numerare iactas stipes et relucentes calculos possis. Inde non
 loci deuexitate, sed ipsa sui copia et quasi pondere impellitur,¹⁰
 fons adhuc et iam amplissimum flumen, atque etiam nauium
 patiens; quas obuias quoque et contrario nisu in diuersa
 tendentes transmittit et perfert, adeo ualidus ut illa qua pro-
 peat ipse, quamquam per solum planum, remis non adiu-
 uetur, idem aegerime remis contisque superetur aduersus.¹⁵
 4 Incundum utrumque per iocum ludumque fluitantibus, ut
 flexerint cursum, laborem otio otium labore variare. Ripae
 fraxino multa, multa populo uestiuntur, quas perspicuas
 amnis uelut incrasas uiridi imagine adnumerat. Rigor aquae
 5 certauerit niuibus, nec color cedit. Adiacet templum pri-
 scum et religiosum. Stat Clitumnus ipse amictus ornatusque
 praetexta; praesens numen atque etiam frigidum indicant
 sortes. Sparsa sunt circa sacella complura, totidemque di-
 Sua cuique ueneratio suum nomen, quibusdam uero etiam
 fontes. Nam praeter illum quasi parentem ceterorum sunt²⁵
 minores capite discreti; sed flumini miscentur, quod ponte
 6 transmittitur. Is terminus sacri profanisque: in superiore parte

4 uide a, om. M⁹ exit fons M¹⁰: fons
 exit a 7 eluctatusque (-que om. 9, add. 3) quem M¹⁰: eluctatusque
 (additio qui post gurglem) a 12 patiens hic usque ad ep. 18, 11
 hortos om. 9; silet igitur i, accedit I 14 quamquam M: tanquam
 aI 18 multa bis M^a, semel I 19 uelut aI: ut M 25 fontes
 aI: fontis M

C. PLINIVS VRSO SVO S.

IX

10 Olim non librum in manus, non stilum sumpsit, olim nescio
 Olim non librum in manus, non stilum sumpsit, olim nescio
 quid sit otium quid quies, quid denique illud iners quidem,
 incundum tamen nihil agere nihil esse: adeo multa me negotia
 15 amicorum nec secedere nec studere patiuntur. Nulla enim
 studia tanti sunt, ut amicitiae officium deseratur, quod reli-
 giosissime custodiendum studia ipsa praecipiant. Vale.

X

C. PLINIVS FABATO PROSOCERO SVO S.

20 Quo magis cupis ex nobis pronepotes uidere, hoc tristior
 audies nepem tuam abortum fecisse, dum se praegnantem
 esse puellariter nescit, ac per hoc quaedam custodienda prae-
 gnantibus omittit, facit omittenda. Quem errorem magnis
 documentis expiari, in summum periculum adducta. Igitur,²
 25 ut necesse est graniter accipias senectutem tuam quasi paratis
 posteris destitutam, sic debes agere dis gratias, quod ita tibi
 1 tantum infra etiam aI, om. M 3 praebent et] praebent M: et
 aI 5 capias M: captes aI 6 leges M: et leges aI
 14 nihil (prius) M: nil aI 15 secedere MI: sedere a
 aI, om. M 19 prosoc. (sic) aI, om. M 22 praegnantibus MI:
 praegnationibus aI

THURSDAY (8.10 cont'd)

in praesentia pronepotes negaverunt, ut servarent neptem, illos reddiduri, quorum nobis spem certiorum haec ipsa quamquam partum prospere explorata fecunditas facit. Isdem nunc ego te quibus ipsum me hortor moneo confirmo. Neque enim ardentius tu pronepotes quam ego liberos cupio, quibus videor a meo tuoque latere pronum ad honores iter et audita latius nomina et non subitas imagines relicturns. Nascantur modo et hunc nostrum dolorem gaudio mutant. Vale.

XI

C. PLINIVS HISPVLLAE SVAE S.

1 Cum adfectum tuum erga fratris filiam cogito etiam materna indulgentia molliorem, intellego prius tibi quod est posterius nuntiandum, ut praesumpta laetitia sollicitudini locum non relinquat. Quamquam vereor ne post gratulationem quoque in metum redeas, atque ita gaudeas periculo liberatam, ut simul quod periclitata sit perhorrescas. Iam hilaris, iam sibi iam mihi reddita incipit refici, transmissumque discrimen conualescendo metiri. Fuit alioqui in summo discrimine, (impune dixisse liceat) fuit nulla sua culpa, aetatis aliqua. Inde abortus et ignorati uteri triste experimentum. 20 Proinde etsi non contigit tibi desiderium fratris amissi aut nepote eius aut nepte solari, memento tamen dilatum magis istud quam negatum, cum salva sit ex qua sperari potest. Simul excusa patri tuo casum, cui paratior apud feminas uenia. Vale. 25

XII

C. PLINIVS MINICIANO SVO S.

1 Hunc solum diem excuso: recitaturus est Titinius Capito, quem ego audire nescio magis debeam an cupiam. Vir est opti- 3 an fecit? 6 uideor *M12*: uideo *al* a *al*, *om.* *M* 7 nomina *al*: omnia *M* 16 iam *al*, *om.* *M* 18 metri *M*: remeteri *al* alioqui in *al*: alioquin *M* 22 aut nepte *al*, *om.* *M* 25 uenia *M*: uenia est *al* 28 Titinius *al*: Titinus *M* 238

19

mus et inter praecipua saeculi ornamenta numerandus. Colit studia, studiosos amat fouet prouehit, multorum qui aliqua componunt portus sinus gremium, omnium exemplum, ipsarum denique litterarum iam senescentium reductor ac reformator. Domum suam recitantibus praebet, auditoria non apud 2 se tantum benignitate mira frequentat; mihi certe, si modo in urbe, defuit nunquam. Porro tanto turpius gratiam non referre, quanto honestior causa referendae. An si libris 3 tereret, obstrictum esse me crederem obuenit uadimonia mea, 10 nunc, quia mihi omne negotium omnis in studiis cura, minus obligor tanta sedulitate celebranti, in quo obligari ego, ne dicam solo, certe maxime possum? Quod si illi nullam uicem 4 nulla quasi murna officia deberem, sollicitarer tamen uel ingenio hominis pulcherrimo et maximo et in summa senectute dulcissimo, uel honestate materiae. Scribit exitus 15 strium uirorum, in his quorundam mihi carissimorum. Videor 5 ergo fungi pio munere, quorumque exsequias celebrare non licuit, horum quasi funebribus laudationibus seris quidem sed tanto magis ueris interesse. Vale.

XIII

C. PLINIVS GENIALI SVO S.

20 Probo quod libellos meos cum patre legisti. Pertinet ad 1 profectum tuum a disertissimo uirio discere, quid laudandum quid reprehendendum, simul ita institui, ut uerum dicere 25 adnescas. Vides quem sequi, cuius debas implere uestigia. 2 O te beatum, cui contigit unum atque idem optimum et 2 multorum *al*: multorumque *M* 3 gremium *G. H. Schaefler*: praeminum *Mal* 7 urbe *M*: urbe est *al* 8 referendae *M1*: -da a 9 tereret *M*: tereret *al* obuenit *M*: obuenit ad *al* 11 quo *al*: qua *M* 12 solo *I*: solo *Ma*. 15 materiae *M12*: -ria *al* 16 his *M*: iis *al* 18 funebribus *M*: funebus *al* 239

ipse pro se; explicabat vitam suam, testes et laudatores dabat
 uel eum sub quo militauerat, uel eum cui quaestor fuerat, uel
 utrumque si poterat; addebat quosdam ex suffragatoribus;
 illi grauer et paucis loquebantur. Plus hoc quam preces
 6 proderat. Non numquam candidatus aut natalis competitoris
 aut annos aut etiam mores arguebat. Audiebat senatus
 grauitate censoria. Ita saepius digni quam gratiosi praenale-
 7 bant. Quae nunc immodico fauore corrupta ad tacita suf-
 fragia quasi ad remedium decucurrerunt; quod interim plane
 8 remedium fuit (erat enim nouum et subitum), sed uereor
 ne procedente tempore ex ipso remedio uita nascentur. Est
 enim periculum ne tacitis suffragiis impudentia inrepat. Nam
 quoto cuique eadem honestatis cura secreto quae palam?
 9 Multi famam, conscientiam pauci uentur. Sed nimis cito
 de futuris: interim beneficio tabellarum habebimus magi- 15
 stratus, qui maxime feri debuerunt. Nam ut in recipiatoriis
 iudicijs, sic nos in his comitijs quasi repente adprehensi sinceri
 iudices fuimus.

- 10 Haec tibi scripsi, primum ut aliquid noui scriberem, deinde
 ut non numquam de re publica loquerer, cuius materiae 20
 nobis quanto rarior quam ueteribus occasio, tanto minus
 11 omittenda est. Er hercule quousque illa uulgaria? Quid agis?
 ecquid commode uales? Habeant nostrae quoque litterae
 aliquid non humile nec sordidum, nec priuatis rebus inclusum.
 12 Sunt quidem cuncta sub unius arbitrio, qui pro utilitate 25
 communi solus omnium curas laboresque suscipit; quidam
 tamen salubri temperamento ad nos quoque uelut rivi ex
 illo benignissimo fonte decurrunt, quos et haurire ipsi et
 absentibus amicis quasi ministrare epistulis possumus. Valle.
- 2 militauerat *By*: legatus α cui *qf*: sub quo γ 4 paucis *qf*: parce γ
 13 cura *By*: cum α 17 iudicis γ (?): -cis *qf* 19 scriberem
By: -erim α 23 ecquid α : et quid γ : eho quid β nostrae quoque
qf: quoque nostrae γ 27 ex *qf*: ab γ

96

20

XXI

THURSDAY

Audio Valerium Martialem decessisse et moleste ferro. Erat 1
 homo ingeniosus acutus acer, et qui plurimum in scribendo et
 5 salis haberet et fellis, nec candoris minus. Prosecutus eram 2
 uiatico secedentem; dederam hoc amicitiae, dederam etiam
 uersiculis quos de me composuit. Fuit moris antiqui, eos qui 3
 uel singulorum laudes uel urbium scripserant, aut honoribus
 aut pecunia ornare; nostris uero temporibus ut alia speciosa
 10 et egregia, ita hoc in primis exoleuit. Nam postquam desinuit
 facere laudanda, laudari quoque ineptum putamus. Quaeis, 4
 qui sint uersiculi quibus gratiam retruli? Remitterem te ad
 ipsum uolumen, nisi quosdam tenerem; tu, si placuerint hi,
 ceteros in libro requires. Alloquitur Musam, mandat ut 5
 15 domnum meam Esquilis quaerat, adeat reuerenter:

Sed ne tempore non tuo disertam
 pulses ebria ianuam, uideto.
 Totos dat tetricae dies Minervae,
 dum centum studet auribus uirorum
 20 hoc, quod saecula posterique possint
 Arpinis quoque comparare chartis.
 Seras tutior ibis ad lucernas:
 haec hora est tua, cum furit Lyaeus,
 cum regnat rosa, cum madent capilli.
 25 Tunc me uel rigidi legant Catones.

- 2 Cornelio *F. om. edBy*; Ad Cornelium Priscum in indice II (*unde et B*)
 7 fuit *qf*: erat γ antiqui *oy et B nondum correctus*: antiquis *BzF*
 10 desinus *oy*: desinus β 12 retruli α : retruli β : reuulsem γ
 remitterem *qf*: mitterem γ 15 Esquilis α : -lis β : equillis uel
 aliquid simile γ 16 Mart. x 19. 12 17 uideto *(V)*: uide *MB*
 23 tua *oy*: qua β fuit *By*: fuit α 24 cum utroque loco *qf*: dum γ

97

THURSDAY
(3.21 cont'd)

III. XXI C. PLINI EPISTVLAE

6 Meritone eum qui haec de me scripsit et tunc dimisi amicis-
sime et nunc ut amicissimum defunctum esse doleo? Dedit
enim mihi quantum maximum potuit, daturus amplius si
potuisset. Tametsi quid homini potest dari maius, quam
gloria et laus et aeternitas? Ar non erunt aeterna quae
scripsit: non erunt fortasse, ille tamen scripsit tamquam
essent futura. Vale.

3 maximum *qf*: -ime *γ* 5 aeternitas *cy*: aet. harum *β* at *py*: ad *α*

LIBER QVARTVS

I

C. PLINIVS <CALPVRNIO> FABATO PROSOCERO SVO S.

Cvris post longum tempus neptem tuam meque una videre. 1
5 Gratum est utrique nostrum quod cupis, mutuo mehercule.
Nam inuicem nos incredibili quodam desiderio uestri tene- 2
mur, quod non ultra differemus. Atque adeo iam sarcinulas
adigamus, festinaturi quantum inerbis ratio permiserit.
Erit una sed brevis mora: delectemus in Tuscos, non ut 3
10 agros remque familiarem oculis subiciamus (id enim postponi
potest), sed ut fungamur necessario officio. Oppidum est 4
praediis nostris vicinum (nomen Tiferi Tiberini), quod me
paene adhuc puerum patronum coopraui, tanto maiore
studio quanto minore iudicio. Aduentus meos celebrat, pro- 5
15 fectionibus angitur, honoribus gaudet. In hoc ego, ut refer-
rem gratiam (nam uinci in amore turpissimum est), templum
pecunia mea extruxi, cuius dedicationem, cum sit paratum,
differre longius inreligiosum est. Erimus ergo ibi dedicationis 6
die, quem epulo celebrare constitui. Substatemus fortasse et
20 sequenti, sed tanto magis uiam ipsam corripicimus. Contingat 7
modo te filiamque tuam fortes inuenire! nam continget
hilaris, si nos incolumes receperitis. Vale.

3 Fabato *py*: Fabato *α*; Calpurnio *add.* Barwick (*coll.* v 11) pro-
socero *qf*, *om.* (*ut uidetur*) *γ* 8 adigamus *qf*: alligamus *γ* 9 una
qf: enim *γ* 12 Tiferi (Tiferati *γ*) Tiberini *cy*: Tiberinum Tiberinum
β 14 celebrat *qf*: -abat *γ* 18 ergo ibi *qf*: ibi ergo *γ* 19 epulo
cy: et ui *β* substatemus *qf*: substitimus *γ* 20 tanto *qf*: to *γ*
21 tuam *qf*: iam *γ* continget hilares *cy*: hilares certum est *β*

quis uno te reuerentior huius operis, quis benignior aesti-
6 mator? Qua ratione ductus tibi potissimum indignationem
meam prodidi, quem habere socium maxime poteram. Vale.

XVIII

C. PLINIVS SABINO SVO S.

5

1 Rogas ut agam Firmanorum publicam causam; quod ego
quamquam plurimis occupationibus distentus admittar. Cupio
enim et ornatissimam coloniam aduocationis officio, et te
2 gratisimo tibi munere obstringere. Nam cum familiaritatem
nostram, ut soles praedicare, ad praesidium ornamentumque
tibi sumperis, nihil est quod negare debeam, praesertim pro
patria petenti. Quid enim precibus aut honestius piis aut
3 efficacius amantis? Proinde Firmanis tuis ac iam potius
nostris obliga fidem meam; quos labore et studio meo dignos
cum splendor ipsorum tuum hoc maxime pollicetur, quod
credibile est optimos esse inter quos tu talis exstiteris. Vale.

XIX

C. PLINIVS NEPOTI SVO S.

1 Scis tu accessisse pretium agris, praecipue suburbanis?
Causa subitae caritatis res multis agitata sermionibus. Proxi-
mis comitis honestissimas voces senatus expressit: 'Candidati
ne conuenientur, ne mitant munera, ne pecunias deponant.'
2 Ex quibus duo priora tam aperte quam immodice fiebant;
hoc tertium, quamquam occultaretur, pro comperto habe-
3 batur. Homulus deinde noster uigilanter usus hoc consensu
1 quis (*alierum*) *Laetus*: qui *γ* (*laest M*) aestimator *a*: aestimatur
Mθ: au(*c*)satur *γ* 12 piis *Mγ*: pii *Barb* 16 esse *Mθ*: sese *γ*
extiteris *γ*: moreris *M* 21 honestissimas uoces *Mα*: -ima uoce *γ*
22 ne (*primam*) *Mθ*: nec *γ* 23 immodice *Mθ*: modice *γ* 25 uigi-
lanter usus *Mθ*(*q*): usus uigilanter *a*: uigilat rursus *γ*

178

(22)

FRIDAY

senatus sententiae loco postulaui, ut consules desiderium
uniuersorum notum principi facerent, petentique sicut aliis
uitiis huic quoque prouidentia sua occurreret. Occurrit; nam
sumptus candidatorum, foedos illos et infames, ambitus lege
5 restrinxit; eosdem patrimonii tertiam partem conferre iussit
in ea quae solo continerentur, deforme arbitratus (et erat)
honorem petiuros urbem Italianamque non pro patria sed pro
hospitio aut stabulo quasi peregrinantes habere. Concurrant
ergo candidati; certatim quidquid uenale audiunt empitant,
10 quoque sint plura uenalia efficiunt. Proinde si paenitet te
Italicorum praediorum, hoc uendendi tempus tam hercule
quam in prouinciis comparandi, dum idem candidati illic
uendunt ut hic emanant. Vale.

XX

C. PLINIVS TACITO SVO S.

15

Ais te adductum litteris quas exigenti tibi de morte I
aunnculi mei scripsi, cupere cognoscere, quos ego Miseni
relictus (id enim ingressus abrupteram) non solum metus
uerum etiam casus pertulerim. 'Quamquam animus meminisse
20 horret, . . . incipiam.'

Profecto aunnculo ipse reliquum tempus studiis (ideo enim 2
remanseram) impendi; mox balineum cena somnus inquietus
et breuis. Praecesserat per multos dies tremor terrae, minus 3
formidolosus quia Campaniae solitus; illa uero nocte ita
25 inualluit, ut non moueri omnia sed uerti crederentur. Inrupt 4
3 uitiis *γ*: ut eis *M* occurreret *γ*: -ere *M* nam *Mθ*, *om.* *γ*
4 foedos *Mθ*: frigidus *γ* ambitus lege *Mθ*: habitus leges *γ* 6 et
Mγ: ut *θ* 8 peregrinantes *M*: -antis *γ* 13 ut hic emanat
Mθ, *om.* *γ* 18 relictus *Mθ*: licus (litus) *γ* 19 *PerG. Dem.* si 12
21 enim *Mθ*, *om.* *γ* 24 solitus ille (illa *θ*) uero nocte ita inualluit ut *γθ*:
non solum castella uerum etiam oppida *M* 25 crederentur *γθ*: crede-
bantur *M* inrupt *γ*: inualluit in *M*

179

cubiculum meum mater; surgebam inuicem, si quiesceret excitaturus. Resedimus in arca domus, quae mare a tectis modico spatio diuidebat. Dubito, constantiam uocare an imprudentiam debeam (agebam enim duodeuicesimum annum): posco librum Titi Lini, et quasi per otium lego 5 atque etiam ut coeperam excepro. Ecce amicus auunculi qui nuper ad eum ex Hispania uenerat, ut me et matrem sedentes, me uero etiam legentem uider, illius patientiam securitatem meam corripit. Nihil segnius ego intentus in librum.

6 Iam hora diei prima, et adhuc dubius et quasi languidus 10 dies. Iam quassatis circumiacentibus tectis, quamquam in aperto loco, angusto tamen, magnus et certus ruinae metus.

7 Tum demum excedere oppido uisum; sequitur uulgus attonitum, quodque in pauore simile prudentiae, alienum consilium suo praefert, ingentique agmine abeuntes premit et impellit. 15

8 Egressi tecta consistimus. Multa ibi miranda, multas formidines patimur. Nam uehicula quae produci iusseramus, quamquam in planissimo campo, in contrarias partes agebantur, ac ne lapidibus quidem fulta in eodem uestigio 9 quiescebant. Praeterea mare in se resorberi et tremore terrae 20 quasi repelli uidebamus. Certe processerat litus, multaque animalia maris siccis harenis detinebat. Ab altero laterere nubes atra et horrenda, ignei spiritus tortis uibratisque discursibus

rupta, in longas flammarum figuras deliscebat; fulguribus 10 illae et similes et maiores erant. Tum uero idem ille ex Hispania amicus acrius et instantius 'Si frater' inquit 'tuus, tuus auunculus uiuit, uult esse uos saluos; si periti, superstites uoluit. Proinde quid cessatis euadere?' Respondimus non

2 resedimus *γ*: resideramus *M* 3 uocare *Mθ*: rogare *γ* 5 Lini *M*: Lini *γ* 11 quassatis *γ*: quassata omnia *M* 12 metus *Mθ*: motus *γ* 14 quodque *Mθ*: quoque *γ* 16 multas formidines *γ*: multa formidine *M* 21 repelli *γ*: reuelli *M* processerat *Mθ*: processerat *γ* 23 tortis *M*: portis *γ* (unde porrectis *θ*) 24 fulguribus *M*: fulgoribus *γ*

commisuros nos ut de salute illius incerti nostrae consulere-
mus. Non moratus ultra proripit se effusoque cursu periculo 11
aufertur. Nec multo post illa nubes descendere in terras,
operire maria; cinxerat Capreas et abconderat, Miseni quod
5 procurrit abstulerat. Tum mater orare hortari iubere, quo- 12
quo modo fugerem; posse enim iuuenem, se et annis et corpore grauem bene morituram, si mihi causa mortis non
fuisset. Ego contra saluum me nisi una non futurum; dein
manum eius amplexus addere gradum cogo. Paret aegre
10 incusatque se, quod me moretur.

Iam cinis, adhuc tamen rarus. Respicio: densa caligo tergis 13
imminebat, quae nos torrentis modo infusa terrae sequebatur.

'Deflectamus' inquam 'dam uideamus, ne in uia strati comitantium turba in tenebris obteramur?' Vix consideramus, et 14
15 nox non qualis inlunis aut nubila, sed qualis in locis clausis lumine extincto. Audires ululatus feminarum, infantum

quiritatus, clamores uiroorum; alii parentes alii liberos. alii
conuuges uocibus requirebant, uocibus noscitabant; hi suum
casum, illi suorum miserabantur; erant qui metu mortis
20 mortem precarentur; multi ad deos manus tollere, plures 15
nusquam iam deos ullos aeternamque illam et nouissimam
noctem mundo interpretabantur. Nec defuerunt qui fictis
mentibusque terroribus uera pericula auerent. Aderant qui

Miseni illud ruisse illud ardere falso sed credentibus nun-
25 tiabant. Paulum reluxit, quod non dies nobis, sed aduentantis 16
ignis iudicium uidebatur. Et ignis quidem longius substitit;
tenebrae rursus cinis rursus, multus et grauis. Hunc identidem
adsurgentes excutiebamus; operi alioqui atque etiam obliui
ponderare essemus. Possem gloriari non gemitum mihi, non 17

1 illius *Mγ*: eius *α* 8 dein *M*: deinde *γ* 11 tamen rarus *γ*:
rarus tamen *M* 14 obteramur *γ*: operiamur *M* consideramus
M: consideramus *γ* 16 infantum *M*: infantium *γ* 27 cinis rursus
multus et *Mθ*: tumultus *γ* 28 alioqui atque (adque *M*) etiam *Mai*:
alio quia deciam (*ut uidetur*) *γ*

nocem parum fortem in tantis periculis excidisse, nisi me cum omnibus, omnia mecum perire misero, magno tamen mortalitatis solacio credidissem.

- 18 Tandem illa caligo tenuata quasi in fumum nebulamue discessit; mox dies uerus; sol etiam effulsit, luridus tamen qualis esse cum deficit solet. Occursabant trepidantibus adhuc oculis 19 mutata omnia atroque cinere tamquam nix obducta. Regressi Misenum curatis utcumque corporibus suspensam dubiamque noctem spe ac metu exegimus. Metus praenalebat; nam et tremor terrae perseuerabat, et plerique lymphiati terrificis uaticinationibus et sua et aliena mala indificabantur. 20 Nobis tamen ne tunc quidem, quamquam et expertis periculum et exspectantibus, abeundi consilium, donec de auunculo nuntius.

Haec nequaquam historia digna non scripturus leges et tibi scilicet qui requisisti imputabis, si digna ne epistula quidem uidebuntur. Vale.

XXI

C. PLINIVS CANINIO SVO S.

- 1 Sum ex his qui mirer antiquos, non tamen (ut quidam) temporum nostrorum ingenia despicio. Neque enim quasi 2 lasa et effeta natura nihil iam laudabile parit. Atque adeo nuper audiui Vergilium Romanum paucis legentem comediae ad exemplar ueteris comediae scriptam, tam bene ut 3 esse quandoque possit exemplar. Nescio an notis hominem, quamquam nosse debes; est enim probitate morum, ingenii

4 discessit *Mγ*: decessit *a* 5 uerus *M*: uere *ai*, *om.* *γ* 6 occurrabant *γ*: abac *M*: occurrebant *a* 9 exegimus *M*: extinguis *γ*
12 et *Mγ*, *om.* *γ* 13 expectantibus abeundi *Mθ*: ea spectantibus adendi *γ* 15 non *Mθ*: nos *γ* 20 his *a*: eis *γ*: his *M* 21 quasi *Mθ*, *om.* *γ* 22 iam *Mθ(γ)*: tam *γ* adeo *γ*: ideo *M* 23 auditi *cod. Paris. lat. 8680*: audi *θ*: audi *Mγ* 24 ad . . . comediae *γ*, *om.* *M* 25 an notis *Mθ*: minoris *γ*
182

elegantia, operum varietate monstrabilis. Scripsit mimiambos 4 tenuiter argute uenuste, atque in hoc genere eloquentissime; nullum est enim genus quod absolutum non possit eloquentissimum dici. Scripsit comedias Menandrum aliosque aetatis eiusdem aemulatus; licet has inter Plautinas Terentianaeque numeres. Nunc primum se in uetere comedia, sed non tamquam inciperet ostendit. Non illi uis, non granditas, non subtilitas, non amaritudo, non dulcedo, non lepos defuit: ornauit uirtutes, insectatus est uitia; factis non nominibus decenter, ueris usus est apte. Circa me tantum benignitate nimia modum excessit, nisi quod tamen poetis mentiri licet. In summa extorquebo ei librum legendumque, 7 immo ediscendum mittam tibi; neque enim dubito futurum, ut non deponas si semel sumpseris. Vale.

15

XXII

C. PLINIVS TIRONI SVO S.

Magna res acta est omnium qui sunt prouinciis praefuturi, 1 magna omnium qui se simpliciter credunt amicis. Iustiticius 2 Brutianus cum Montanum Atticinum comitem suum in 20 multis flagitiis deprehendisset, Caesari scripsit. Atticinus flagitiis addidit, ut quem deceperat accusaret. Recepta cognitio est; fui in consilio. Egit uterque pro se, egit autem carpiam et *κατὰ κερδάσιον*, quo genere ueritas statim ostenditur. Profrulit Brutianus testamentum suum, quod Atticini 3 25 manu scriptum esse dicebat; hoc enim et arcana familiaritas

1 mimiambos *γ*: uimios *i*: ambo *M* 6 uetere *Ma*: ueteri *γ*
7 illi uis *Mθ(γ)*: illius *γ* 8 granditas non subd. non *γ*, *om.* *M*
10 me *Mθ*: meum *γ* 11 nimia *Mθ*: minimum *γ* 13 neque *γ*: nec *M*
18 Iustiticius *M*: Iustiticus *γ* 20 deprehendisset *γ*: deprehendisset *M*
Caesari *Mθ*: Caesar *γ* 21 addidit *Ma*: addidit *γ* 23 *KATA*
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ *i*: *ΕΟΝ* *a* (*ΚΕΦΑΛΑΙΑ* iam *Catamaeus*): *ΚΑΤΑ*
ΚΕΧΑΛΑΙΟΝ *γ*, *om.* *M* 24 Atticini *γ*: Attici *M*
183

24

FRIDAY (6.20 contd)